

URATACA CENTER
½ Roasted Chicken,
Yuca & Banana

Tel: 585-5212

Gobierno a dal empleadonan di Valero un palo duro...

EMPLEADONAN DI VALERO MENAZANDO PA MANDA ARUBA PLAT

Lo paraliza airport y tur pompstation

Contract ta musta cu...

**Aruba ta para garantia pa
Citgo pa 300 miyon dollar**



**SAN NICOLAS TA PARA
BEK RIBA PIA CU E
REAPERTURA DI E
REFINERIA**

Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes:

**Lidernan di oposicion a reuni
cu Gobernador Interino, sra.
Ella Tromp-Yarzagary**

Mas atraco arma aki na Aruba:

**Harmony Supermarket
tabata na beurt**



**E BERDAD Y NADA
MAS CU E BERDAD**

NA TOPFM 95.1

PA 9:00 PM

PRESENTA PA:

**KAREL
MADURO**



DIAMARS Y DIAHUEBS



**Awenochi 22 di September 2016 Playoff
HEINEKEN Semi Final na veld di Flatstone**

7:15 pm Game # 2 Pizza Hut Monsters vs Royal Power
9:00 pm Game # 3 Royal Power vs Pizza Hut Monsters
(If necessary)

TOPA ta apoya decision di Minister Dowers pa elimina carta di garantia pa bishitantenan

Sindicato TOPA, cu tin mayoria di su miembronan na Inmigracion, ta hopi preocupa cu e ola di entrada di principalmente ciudadanonan for di Venezuela, via di lama, pero cu NO ta bandona e isla. Esaki ta un preocupacion cu e sindicato a expresa tambe na Hefe di Inmigracion den un reunion cu nan a tene recientemente.

Rene Bernabela, Presidente di TOPA, a bisa cu nan a informa e hefe di nan preocupacion, principalmente esun di boto-y lanchanan cu ta drenta Aruba for di e pais bisiña. El'a referi tambe na un incidente cu tabata tin den fin di siman, unda e mes tabata presente. El'a haya su mes confronta cu dos lancha cu a yega for di Venezuela y riba cada un tabata tin Venezolanonan (3 y 5 respectivamente), di cual un di nan ta nacionaliza Hulandes. Den oficina di IASA, unda nan mester duna cuenta, a resulta cu nan documentonan no tabata completo. Nan tabata falta algun papel y esun nacionaliza Hulandes a informa cu e tin un cas di dos piso y e 4-nan ta bay keda na su cas. A inform'e cu esey no ta valido y riba e pregunta si nan tabata tin placa pa e cantidad di dia cu nan ta keda aki, a resulta cu nan no tin nada cu nan. Como oficial di turno, Bernabela a tuma contacto cu hefe di IASA riba e situacion. E decision cu a keda tuma ta cu tur e personanan aki mester wordo manda bek Venezuela. A informa nan riba e decision di hefe di IASA, y ora cu tabata hibando nan bek pa e lancha, un di e pasajero no kier a subi e nave. Cu asistencia di personal di Kustwacht y Douane presente riba waf, a logra pone tur bek riba e nave rumbo pa e pais for di unda nan a bini.



E Presidente di sindicato TOPA a splica cu na e momento ey Grenspolite no tabata presente, y nan mes tin escasez di personal, a pidi asistencia di coleganan di Douane y Kustwacht.

Tabata necesario manda e hendenan aki bek pasobra nan a viola Ley di Admision y Expulsion. El'a sigui splica cu tur hende cu yega Aruba mester wordo "ingeklaar" pero nan mester cumpli cu e reglanan pa nan por wordo admiti. E problema di e barkitonan cu ta bin busca carga, pero ta keda te hasta 6 luna mara na waf di Barcadera, ta un preocupacion cu a ser expresa den reunion cu Minister di Husticia tambe. E mandatario a informa nan cu tur e problemanan aki tin su atencion y denter di poco comunidad lo mira cambionan drastico cu lo tuma lugar, y un di nan ta e garantiebrieff cu no tin validez mas. Hopi hende ta drenta y duna un adres, pero den e control ta resulta cu nan no tey mas y ningun hende sa unda cu nan a bay mas. Pues kedando di un forma ilegal riba dje. Pesey TOPA ta apoya e decision di Minister Dowers pa elimina e carta di garantia, ademas cu esnan cu tuma e hendenan aki den nan cas, mester carga responsabilidad si nan keda legal of nan causa daño na Aruba, y para responsabel pa tur esaki.

Mas atraco arma aki na Aruba: Harmony Supermarket tabata na beurt

Diamars anochi prome cu e dia a yega su fin un atraco arma a tuma lugar riba Harmony Supermarket, situa den Santa Helenastraat.

Den careda 11:10 varios patruya a ser manda pa Santa Helenastraat, caminda un homber cu arma di candela y cara tapa cu handschoen preto a drenta Harmony Supermarket. El'a cuminsa grita: "Placa placa placa". E Chines no por a haci nada mas cu hisa ambos man ariba, mientras su famia tur spanta tabata para waak con e atracador tabata bolter tur cos, buscando placa. Den menos di 1 minuut el'a bay cu mas o menos mil florin.

Segun nos a comprende ta trata di dos persona ariba un scooter of brommer. Uno a baha pa comete e atraco, mientras e otro taabat warda na e skina. Ora el'a sali, el'a core subi e scooter y asina nan a desaparece. Polisnan a tira bista rond, pero sin resultado.

Atraco Team y demas instancia a ser poni na altura. E situacion aki na Aruba no tin un manera mas pa describi e! Sea alerta y avisa polis manera cu bo waak cosnan sospechoso.

Nos ta puntra: Lo presenta di berdad e dia cu nos tur por bisa cu awor si tin un



grip ariba tantisimo atraco/ criminalidad y nos lo por drumi anochi trankil ?



Contract ta musta cu...

Aruba ta para garantia pa Citgo pa 300 miyon dollar

Segun informacionnan cu a circula ayera nochi, SOLO a bin compronde cu pais Aruba lo bay para garantia pa Citgo pa un suma di 300 miyon dollar.

Manera ta conoci Citgo y PDVSA ta den problema financiero y quizas cu e ayudo di garantia di Aruba, lo por facilita nan pa yega na prestamo. Gobierno mester confirma awor kico tin di berdad cu e informacion aki.

Den pasado pais Aruba a wordo malamente horta via garantia. Proyectonan di Eduardo De Veer cu a desemboca den Beta Hotel a juk caha di pueblo cu miyones. Porcierto te na aña 2018 nos ta pagando pa e garantianan aventurero di Henny Eman y Mike Eman.

Si resulta berdad, anto nos ta mira esaki cu hopi duda. Kico cu pasa nan lo bent'e riba nos pueblo!

Minister Alfonso Boekhoudt presente na Prinsjesdag



Den Haag – E di tres diamars di September ta tradicionalmente apertura di e aña parlamentario na Hulanda. Esaki ta tuma lugar den Ridderzaal, unda Rey Willem Alexander ta tene su discurso "troonrede" unda e ta elabora riba e plannan di Gobierno di Hulanda pa e proximo aña di gobernacion.

Entre e invitadonan pa presencia e ceremonia tambe tabata presenta Minister Plenipotenciario di Aruba, Alfonso Boekhoudt. Sr. Boekhoudt a sinta den e compartimento hunto cu e ministernan di Consejo di Reino (Rijksministerraad).

Fotografo
Kouwenhoven.

Hans

Gobierno a dal empleadonan di Valero
un palo duro...

Empleadonan di Valero menazando pa manda Aruba plat *Lo paraliza airport y tur pompstation*

For di fuentenan digno di confianza, SOLO a ricibi e informacion cu empleadonan di Valero ta desapunta den Gobierno di Aruba. Nan ta sinti cu Gobierno a dal nan un palo duro!

Den e deal pa e traspaso pa Citgo, tur hende ta haya placa y hasta gobierno ta

cobra, pero empleadonan di Valero a haya skop. Nan ta bay pa Citgo pa 0 florin.

Empleadonan a cera cabez y a manda un carta pa Citgo, Valero y Gobierno, cu si no bini un deal pa e empleadonan, nan lo start un huelga pa manda Aruba plat!

Lo pone trabao abao na airport y ningun stacion di gasolin lo haya suministro mas.

Pues tin un situacion tenso reinando pa cu e empleadonan y nos a comprende cu dia 24 ta nan ultimo dia den servicio di Valero.

Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes:

Lidernan di oposicion a reuni cu Gobernador Interino, sra. Ella Tromp-Yarzagary

En bista di e situacion cu a surgi na Parlamento, unda Parlamentarionan no por a haya e contracto relaciona cu e reapertura di e refineria, lidernan di oposicion ta purbando di tur manera pa haya e documentonan aki.

Sra. Evelyn Wever-Croes ta splica cu durante Seniore Convent diamars ultimo cu tur lider di fraccionnan, incluyendo esun di AVP, a keda dicidi cu tur cuater lider, incluyendo di AVP ta di opinion cu Parlamento mester haya e documento di contract cu CITGO den nan man. Y no ta acepta cu e Minister ta pone nan solamente ter inzage na unda Parlamentarionan por a bay sinta na mesa bao supervision di coordinadonan di

Minister, kendenan ni sikiera ta huramenta, ni ta ambtenaar.

"Esaki ta algo inacceptabel y humiyante y nunca antes bisto den reino Hulandes" sra. Wever-Croes a bisa. Pesey lider di Fraccion di MEP, sra. Evelyn Wever-Croes, lider di PDR, sr. Andin Bikker y miembro independiente, sra. Marisol Lopez-Tromp, a acudi diarazon na Gobernador pa expresa nan preocupacionnan.

"Nos a splica e importancia pa haya e documentonan. Nos ta haya cu e argumento cu Gobierno a duna pa cual e no kier a entrega e documentonan, esta cu ta trata di documento sumamente confidencial entre Gobierno y CITGO,

no ta argumento valido, mirando cu mayoria di e documentonan no tin nada di haber cu asuntonan confidencial".

Lidernan di e fraccionnan den oposicion a pidi Gobernador pa intermedia pa purba pa Parlamentarionan haya e documentonan na tempo ainda pa asina nan wordo studia debidamente.

Gobernador Interino, sra Ella Tromp-Yarzagary a ricibi e lidernan di fraccion y a scucha cu atencion na e situacion cu fraccionnan ta aden.

"Nos a keda satisfecho di e manera cu e reunion a bay. Na Final ta trata di interesnan grandi di Pais Aruba", sra Evelyn Wever-Croes a termina.

Departamento di Salud Publico ta celebra "Caribbean Wellness Week"

Bienestar den comunidad ta cuminsa cu nutricion consciente



Departamento di Salud Publico (DESPA) a celebra "Caribbean Wellness Week" cu bishitanan nan diferente school pa promove y cultiva mihor custumbenan y decisionnan consciente pa cu nutricion bao di hubentud. Ebrina Curet, kende ta dietista/

nutricionista pa seccion hubenil di DESPA tabata encarga cu e diferente charlanan. A scoge pa concentra riba conscientizacion pa muchanan y na e diferente scolnan a haci presentacion encuan to di alimentacion y un estilo di bida saludabel.

DESPA ta reconoce y pone hopi enfasis riba e importancia pa cuminsa di un edad tempran, esta cerca nos muchanan, cu conscientizacion encuan to di nutricion pa prevencion di malesanan cronico no infeccioso na un edad mayor. Ebrina

Curet a comenta cu locual kier logra ta yega na haci presentacionnan na tur school, pa logra yega na e muchanan pa nan haci nan nutricion un parti fundamental di nan bida, pa nan siña bon y logra mihor prestacionnan na school y pa e resto di nan bida nan sigui cu bon habito cu nan a siña na un edad jong.

Entre otro na International School of Aruba (ISA) e informacion a wordo ricibi cu hopi entusiasmo, Ebrina Curet a bisa, e muchanan a tum'e hopi leuk y tabata echt interesa pa sa mas di alimentacion saludabel. Cabezante di ISA a agrega cu e charla ta pas bon cu e esfuerzonan di e school pa ofrece opcionnan mas

saludabel den su cafetaria y pa motiva e famianan pa manda nan yiunan school cu escogencianan mas saludabel.

E hoben Valerie van der Veld ta Presidente di e "Leerlingenraad" di e school primario di ISA y e tambe tabata tin hopi interes pa e informacion comparti, particularmente e dato encuan to di e cantidad di proteina cu un persona tin cu come y con pa keda saludabel. Algun aña pasa ISA a organiza un sesion asina caba pa su studiantenan y Valerie ta di opinion cu mester sigui cu iniciativanan asina pa yuda mas hoben keda saludabel pa nan bira malo cu menos frecuencia.

Anochi informativo pa mayornan di e studiantenan di e prome aña di Unidad Economia na Colegio EPI

Awe diahuebs 22 di September

Unidad Economia di Colegio EPI ta invita e mayornan, di nan studiantenan den e prome klas, pa un anochi informativo cu lo tuma lugar diahuebs 22 di September 2016 di 6:30 p.m. pa 8:00 p.m. den e Collegezaal di Colegio EPI (Gate 2).

Lipozene, obtenibel na Mega Outlet



Glenbert Croes, parlamentario di MEP :

SAN NICOLAS TA PARA BEK RIBA PIA CU E REAPERTURA DI E REFINERIA

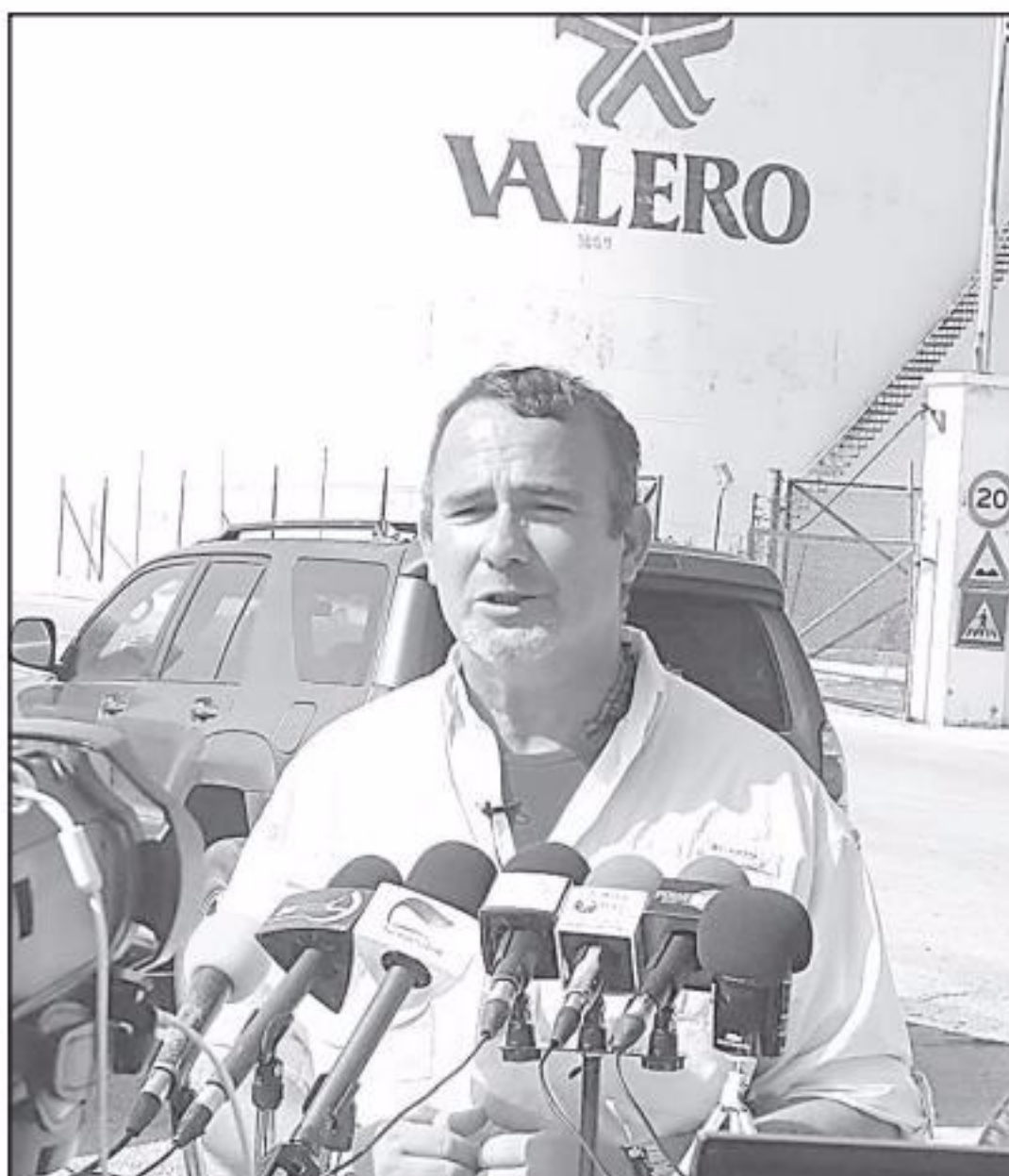
Otro siman lo ta un siman historico pa nos Pueblo unda cu finalmente Parlamento di Aruba lo duna su aprobacion na e ley pa autoriza traspaso di tur e bienes, facilidadnan y companianan di Valero pa Gobierno di Aruba su compania di Pueblo: REFINERIA DI ARUBA N.V. (RDA) y pa tambe e operacion wordo traspasa pa PDVSA CITGO. E ta un hecho historico cu e refineria di Aruba finalmente ta pasa di man privá pa Gobierno/ Pueblo. Pesey nos ta lamenta profundamente e mancha cu Gabinete Mike Eman kier pone riba full e tratamento di e ley aki den Parlamento cu su maltrato, provocacion y falta di transparencia den e scrutinio parlamentario cu mester tuma lugar.

Nos sa cu AVP kier provoca MEP vota contra e logro di nos Pueblo cu MEP a lideriza den e lucha entre otro di e anochi di ACCION ORA CERO na Sede di MEP

den reunion extraordinario y despues den e ACCION ORA CERO DI PUEBLO na main gate di Valero na San Nicolas.

MEP TA PRO E REAPERTURA DI REFINERIA PASOBRA MEP TA PRO SAN NICOLAS, PRO ARUBA, PRO NOS PUEBLO, PRO TRAHADORNAN LOCAL CU LO HAYA TRABAO BEK Y PRO E CONTRATISTANAN LOCAL CU LO HAYA TRABAO BEK DEN E REFINERIA!

Nos kier expresa nos gran preocupacion cu e hecho cu awor cu finalmente tur compania di Valero ta pasa pa Gobierno di Aruba/ Pueblo, nos ta constata den e Memorie van Toelichting di ley pa reapertura di e refineria cu Gobierno di AVP kier bende Valero Marketing & Supplies N.V. cu sponsornan di AVP, mientras cu e compania aki ta pasa pa e compania di Gobierno:



Refineria di Aruba N.V. Como MEP den nomber di nos Digno Pueblo cu nos kier categoricamente laga sa cu nos lo NO permiti Gobierno bende niun di companianan di Valero cu ta pasa pa Pueblo cu niun sponsor di AVP. Tur compania cu tin un posicion monopolistico

y estrategico pa nos Pais mester ta den man di Gobierno pesey, si encaso Gobierno di AVP cu e 12 miembronan di Parlamento bende toch, di awor nos di MEP ta anuncia cu un Gobierno nobo di MEP lo nacionaliza e companianan aki pa nan tur ta bek den man di

Pueblo.

Ademas e gasducto cu lo bin di Venezuela ta di vital importancia pa nos yuda WEB N.V. elimina e factor di brandstof - clause den e structura di prijs di produci awa y coriente, yuda WEB N.V. elimina e crimen contra nos Pueblo di HEDGING, pa asina PERMANENTEMENTE BAHÁ PRIJS DI AWA Y CORIENTE PA NOS PUEBLO y pa asina autonan na Aruba por core a base di gas como alternativa na gasoline cu ta demasiado caro y di mal calidad.

Finalmente nos kier bisa cu fundamentalmente pa MEP ta: TUR TRAHADOR LOCAL MESTER HAYA TRABAO PROME, TUR CONTRATISTA LOCAL MESTER HAYA TRABAO PROME PA ASINA SIGURA CU E REFINERIA DI ARUBA BENEFICIA ARUBA NA PROMER LUGAR. UN GRAN PABIEN NA NOS PUEBLO!

Peaton a core y a dal contra di un auto pa scapa di un cacho

Riba Weststraat diarazon mainta Polis y Ambulance a keda manda cu urgencia pa un incidente unda un auto a dal un peaton. Na yegada di autoridad, nan a constata cu e peaton masculino a core pa su bida pa cacho no morde riba caya!

Pa su mala suerte el'a dal contra di un auto. Ta bon cu e no a cruza dilanti e auto. El' a sinti un poco sla na curpa ora cu el'a mishi cu e auto. Ambulance a presenta pa un control. Polis a logra bay na e



cas unda e cachonan a sali pa hala atencion di



e doño. Te hasta auto di Polis a ser ataca pa

e cachonan brabo riba caya.

KIWANIS CLUB OF ARUBA:

ENTREGA DI E 20 "CLINT WHITFIELD OUTSTANDING STUDENT AWARD" NA 11 STUDIANTE CU A SOBRESALI



Recientemente a tuma lugar na Alhambra Ballroom e di 20 entrega di Kiwanis Club of Aruba su "Clinton Whitfield Outstanding Student Award". E fayecido fellow K Clinton 'Clint' Whitfield tabata un di e fundadornan di Kiwanis Club of Aruba na aña 1965. Den feliz memoria y reconocimiento di tur loke Clinton Whitfield a haci pa e club y comunidad di Aruba, Kiwanis Club of Aruba a nombra nan proyecto, cu ta honra e 'outstanding students' di Colegio Arubano, na su nomber. E premio aki ta pa reconoce e studiantenan na Colegio Arubano pa e aña escolar 2015/2016 y no solamente pa nan resultadonan excelente na nivel academico, pero

tambe nan personalidad desplega, tanto cu nan colega studiantenan como nan docentenan y nan comunidad.

E momento culminante di e anochi tabata e momento cu, e maestro di ceremonia, sr. Ebby Schwengle, a yama e studiantenan riba escenario den presencia di Fundacion Clinton Whitfield, nan mayornan, directorado, e maestro y mentornan di Colegio Arubano y demas miembro di Kiwanis Club of Aruba, pa asina nan ricibi nan "Clinton Whitfield Outstanding Student Award". E studiantenan cu a ricibi nan "Clint Whitfield Outstanding Student Award" pa e aña escolar 2015/2016 ta:

Celine Wester: Ciclo Basico 1
Christina de Cuba: Ciclo Basico 1- E
Clarissa Wolff: C i c l o Basico 2
Schneidine Etienne: C i c l o Basico 1 -C
Michael Suete: Havo 3 - C
Channah Statia: Ciclo Basico 2 - A
Stacey Koolman: Havo 4 - B
Anejelik Maduro: Havo 3 - A
Rebecca Croes: Vwo 3 - E
Brian He: Vwo 4 - C
Raveena Dharmdasani: Vwo 5 - C
E studiantenan a ricibi nan premio for di man di nan respectivo mentor na Colegio Arubano y e presidente di Kiwanis Club of Aruba, sra. Marjory Clark. Kiwanis Club of Aruba ta felicita tur estudiante cu a ricibi nan premio y alavez ta desea tur estudiante di Aruba un exitoso y fructifero aña escolar 2016/ 2017. Kiwanis Club of Aruba kier a gradici tur esnan envolviden e proyecto aki pa nan excelente cooperacion y dedicacion. Un danki special na Clint Whitfield



Foundation, Dyon Center, Office Systems Aruba y The Cinemas Aruba. Kiwanis ta un organizacion global di boluntario dedica na mehora mundo via un mucha y via di un comunidad cada biaha y tin como lema: sirbiendo e muchanan di mundo. Kiwanis Club of Aruba ta activo den e comunidad

Arubano desde 1965. Pa mas informacion di Kiwanis Club of Aruba y of su actividadnan por acudi na www.kiwansaruba.org of Facebook page Kiwanis Club of Aruba. Tambe por bishita e website di Kiwanis Internacional na www.kiwanis.org.

Na Canal 22: Health Matters, AZV y Guardian Group N.V.

KICO TA DEPENDENCIA DI ALCOHOL

Diasabra, 24 di September na ATV-Canal 15 pa 8 p.m., diadomingo, 25 di September pa 9.30 p.m. na Telearuba y dialuna, 26 di September pa 7:00 p.m. na Canal 22 Health Matters conhuntamente cu AZV y Guardian Group N.V. ta presenta e prome edicion di e di 3 serie di e programa "Bo Curpa-Bo Bida", cu lo trata e tema "Dependencia di alcohol".

E edicion aki ta trece dilanti cu si ta trata di dependencia di alcohol esaki ta un enfermedad den e cerebro. Y cu dependencia di alcohol no ta un debilidad moral. E cerebro ta e sistema nervioso di e curpa y tur locual ta sosode den bo cerebro ta wordo dirigi y ta wordo pone den funcion den e cerebro. Durante di e programa ta ser treci claramente dilanti con e cerebro ta funciona

Un persona ta perde control riba su uso di alcohol. Y en realidad asina e uso di alcohol ta sali mas for di man y ta conduci na diferente situacion desagradabel, fisicamente, psiquicamente y tambe social. Durante di e programa un experto riba e tereno di adiccion y un

experto riba e tereno di prevencion y reconocimiento di dependencia di alcohol lo trece dilanti kico precisamente ta dependencia di alcohol. Un gastroenterologo ta splica e efectonan cu uso di alcohol tin riba e organonan vital. Cuerpo policial di Aruba ta conta di e efectonan cu uso di alcohol tin den e trafico y tambe riba nan maneho di prevencion. Un persona ta conta di un cambio drastico cu uso di alcohol den trafico a trece den nan vida. Fundacion AA y FMA ta splica di nan programa di rehabilitacion. 3 Persona ta papia tocante nan experiencia personal cu uso di alcohol y con finalmente, cu hopi conversacion, ritmo, rutina y sosiego, nan a logra na stop completamente cu nan uso di alcohol.

Ora bo ta dependente fisicamente y psiquicamente di alcohol nos ta papia di adiccion. A fuera di consecucionan fisico, enfermedadnan y adiccion, uso di alcohol tin tambe hopi consecuencia pa e comunidad. Esakinan ta gastonan pa comunidad cu ta trata labor, criminalidad, trafico, cuido di adiccion y rehabilitacion.



Atraves di e programa di television "Bo Curpa-Bo Bida" nos kier informa e comunidad di Aruba cu uso di alcohol nunca ta sin riesgo. Y si bo ta dependente di alcohol bo mester busca ayudo, pero tambe cu bo tin cu sigui cu esaki, pasobra e ta trata di un enfermedad den e cerebro. Bo tin UN curpa y UN vida – cuid'e bon

Fraccion di MEP cu rueda di prensa na Gate di Valero:

Nos ta celebra e reapertura di e refineria pero di otro banda nos ta hopi preocupa



Fraccion di MEP a tene conferencia di prensa na Gate di Valero pa enfoca riba e importancia di e reapertura di e refineria. Un reapertura di e refineria ta importante pa draai e economia di nos pais y ta reenforza nos florin creando cuponan di

empleo pa nos propio ciudadanonan y lo trece entradanan adicional den caha di Gobierno pa inverti den otro proyectonan cu ta hiba mas prioridad den nos pais.

Otro siman dialuna Parlamento lo trata e ley di

CITGO y e reapertura di e refineria.

Manera ta conoci, Gobierno a nenga di duna Parlamento e documentonan di contracto cu a firma cu CITGO. Nos ta purbando pa haya tur documento pa asina nos studi'e y ta sigur cu esaki ta un deal cu di berdad ta conveni henter Aruba.

Fraccion di MEP sinembargo mester bisa cu di un banda nos tin hubilo pa cu e reapertura di e refineria pero di otro banda nos ta hopi preocupa. E falta di transparencia di Gobierno cu desde principio a nenga di informa Parlamento y Pueblo debidamente riba e asunto aki no solamente a trece duda pero tambe hopi preocupacion. * Ta reino preocupacionnan grandi den e trahadornan cu ainda ta traha na Valero kendenan ta preocupa pa nan derecho y beneficianan y kende lo bay paga nan. * Nos tin tambe preocupacionnan riba e tereno di medio



ambiente. Ken ta bay paga pa haci e tereno di refineria limpi. Ken ta bay financia full e proyecto. For di unda e placa ta bin pa financia y rehabilita full e proyecto. * Nos tin preocupacion riba e benta di jet fuel y di gasoline na nos gasoline stations locual tabata wordo haci pa Valero Marketing & Supply Aruba NV. Nos ta comprende cu Gobierno kier bende esaki na hendenan cerca di nan, anto esaki ta algo cu nos lo no bay acepta.

Aunke como partido MEP, nos tin preocupacionnan, nos ta di hubilo pasobra e dia ta yegando mas cerca

cu e refineria ta habri bek. Esaki ta un soño cu nunca nos a perde speranza den dje y cu nos kier wak wordo realiza pa asina nos por desaroya nos pais y trece un boost economico bek na San Nicolas.

Mientras cu e Gobierno di Mike Eman a perde speranza y a opta pa desmantela y a cera areglo caba pa cuminsa desmantelacion, MEP nunca a perde fe, speranza y confianza den e comunidad di San Nicolas. Apersar cu nos ta hopi preocupa, nos ta celebra e reapertura di e refineria.

Acaso e 500 refugiadonan aki ta parti di e deal di CITGO?

Pueblo kier sa kico ta e deal cu a keda firma na Venezuela!

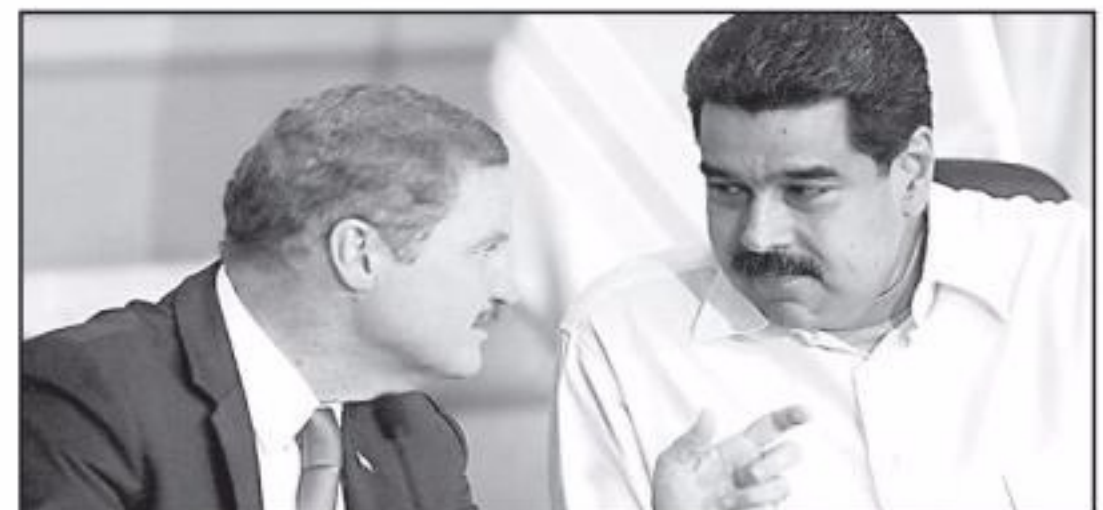
E firmament di CITOGO ainda ta un deal fantasma cu pueblo di Aruba no sa di dje. No ta for di awor aki, pero for di dia a firma comunidad di Aruba ta haci peticion na gobierno pa asina mira y sa kico ta loke a keda firma!

Te dia di awe no a ricibi ningun contesta di gobierno. Pero loke si ta bisto ta cu tin pasonan cu ta keda tuma keto bay pero te na e momentonan aki pueblo di Aruba ni parlamento, cu ta e organo di mas halto di Aruba, no a haya e contracto den man pa asina sa kico ta

loke Mike Eman y Mike de Meza a firma cu president Maduro di Venezuela.

Pueblo di Aruba ta preocupa mirando cu por a tuma nota den varios ocasion cu Prome Minister Mike Eman por bende su alma mes cu diabel pero cu su cara y fama mester keda intacto. Den e proceso aki pueblo di Aruba ta esun cu ta pasa duro. Mas ainda gobierno kier stipula lugarnan, terenonan grandi cu ta nos tereno, tereno di pueblo di Aruba na disposicion pa 500 refugiados di Venezuela. Esaki ta inaceptabel pa

comunidad di Aruba. Unda nos Aruba a keda? Unda nos hendenan a keda? Unda e prioridad pa nos hendenan a keda? Esakinan ta loke e pueblo ta bin ta sclama na e gobierno aki? Nos propio hendenan ta pasando den diferente dificultad rond di nos isla y awor gobierno kier bin cu 500 refugiado. Pueblo di Aruba sea atento! Habri wowo y mente y mira kico ta pasando cu nos pida baranca cu na nomber ta ONE HAPPY ISLAND pero e realidad di bida no ta asina mas, debi cu e ta den man di algun gobernante corrupto.



A Mindfulness Meditation Practice Retreat

Diadomingo 25 September 2016



a wordo nombra door di "Mashable" como "One of the 25 Most Inspiring People on Twitter. Susan Piver a aparece den diferente programa manera: Oprah, CNN, TODAY Show, New York Times, Wall Street Journal, TIME, Money.

Universidad di Aruba kier invita e comunidad di Aruba pa participa den e retiro duna door di Susan Piver - "A Mindfulness Meditation Practice Retreat". Durante e retiro aki bo lo siña con pa supera miedo y con bo por tin gozo den bo bida. Susan lo duna e hermentnan con pa kibra e barera(nan) cu ta stroba di tin felicidad den relacion(nan), con pa tin mas satisfaccion den trabao y con pa tin mas confidencia den bo mes. E retiro aki lo tuma lugar diadomingo awor, dia 25 di September 2016 na e Aula di Universiad di Aruba na J.E Irausplein 4. E programa ta di 8.30 di mainta pa 4'or di atardi. E retiro ta basa ariba si ultimo buki "Start here Now: An Open-Hearted Guide to the Path and Practice of Meditation". E prijs ta \$ 200 (Awg 350) pa persona. Pa mas informacion y registracion por bishita

Universidad di Aruba ta un institucion di educacion avanza cu tin como meta den su mision y vision pa ta un "enlightened institution". Pa por realiza esaki y pa por ofrece servicio na e comunidad di Aruba, Universidad di Aruba ta colaborando cu Windhorse Academy pa asina establece e concepto di "mindfulness" den e comunidad di Aruba.

Nos tin e placer pa anuncia cu señora Susan Piver, cu ta e orador principal di TEDx Aruba 2016, lo asisti nos den nos esfuerzo pa realiza nos aspiracion di crea un "enlightened community". Susan Piver ta "New York Times bestselling author" di 9 buki, maestra di meditacion y experto den "mindfulness". Susan

nos website www.ua.aw of tuma contacto cu Center for Lifelong Learning via

cll@ua.aw of 5262259.

Pa mas informacion

tocante Susan Piver por bishita su website: www.susanpiver.com

BLUSH | SANTA CRUZ 36 | 585 3323



TUR CORTE
TUR ESTILO PA DAMAS
Y CABAYERO AFL25.00

SPECIAL
luna di
September

Tijna y Blow

FL. 100.00

y GRATIS bo corte

RICIBI BO BANJO DI CREMA
COMPLETAMENTE GRATIS
Y PUNTRA PA NOS SPECIAL
BRUID Y TUR OCACION
PROFESSIONAL MAKE UP,
SERVICIO DI WAX Y KERATINA

RIJLES



SPECIAL
Afl. **297,00**

5943263 / 5826732 **HERMUS**
hermusrijnschoolnv.com **Rijschool NV.**
SIVIDI 1-C O'stad



KOORYMAN

COLOR
& DESIGN



NOS FOLDER NOBO A SALI!



Kooyman Megastore Aruba Av. E. J. (Watty) Vos 20
Dialuna - Diasabra: 7am - 6pm • Diadomingo 9am - 2pm
www.kooymanbv.com • facebook.com/kooyman.megastore.aruba

Looking great,
paying less

MEGA
OUTLET

Sale Up to **50%**

**Riba, paña, Sapato, keds,
makeups!**

**probecha Nos special
valido te
cu 1 di oktober!!**



**We love
new
things!
Don't
you?**

**Mega
Fashion!
New
Arrivals!**



Sale



**Store Hours: Mon- Fri 12:00pm - 7:00pm
Saturday 11:00am - 7:00 pm**

Dienst Huur- en Consumentenzaken ta informa:

Prome parti riba historia di ley di huurcommissie

Dienst Huur- en Consumentenzaken a ricibi informacion cu posibelmente varios doño di cas ta haciendo speculation cu prijs di huur. Dienst Huur- en Consumentenzaken cu entre otro ta mantene supervision y control riba cumplimiento di disposicionnan di e ley di huurcommissie ta condena e desaroyo aki. Pues, e ley di huurcommissie ta existi exactamente pa combati speculation cu prijs di huur.

Pa compronde e ley di huurcommissie, mester wak e historia di e ley esta pakico a bin cu ne. Esaki ta cuminsa na Hulanda despues di prome guerra mundial ora e cantidad di construccion di vivienda a cay hopi a consecuencia di scarsedad di material. E propietario di vivienda tabata mal usa e necesidad pa vivienda pa hisa e prijs di huur. Gobierno di reino a bin cu e ley di huurcommissie pa combati e hisamento di prijs di huur. E propietario tabata tin mag di hisa e prijs di huur apenas si e por a comproba cu e tabata tin gastonan extra cu e vivienda, manera gasto di mantencion.

Aki na Aruba e ley di huurcommissie cu a keda introduci na 1939 tin mesun efecto pero e supervision ta cay mas tanto riba propiedad cu su balor historico ta menos cu AWG 100.000,-. Ademas di prijs e ley di huurcommissie ta regula otro condicionnan di huur tambe. E ley di huurcommissie ta funciona a base di un comision cu ta consisti di tres persona: un presidente, un representante di interes di inkilino y un representante di interes di doño di cas. E leyman cu ta regla asunto di huur y verhuur di onroerende zaken (meubel imobiliario/ vivienda, edificio, tereno) ta poni den e Codice Civil di Aruba (BWA) y e Huurcommissieverordening (HcV).

Mediante e Decreto Real di 4 di September



1868 ta stipula cu e Codice Civil di Antiyas Hulandes lo drenta na vigor riba 1 di Mei 1869 pa e colonia di Corsou. E colonia Corsou tabata consisti di Antiyas Hulandes, cu na e momento ey tabata consisti di e tres benedenwindse eilanden (Aruba, Boneiro y Corsou) y e tres bovenwindse eilanden (Sint Maarten, Sint Eustatius y Saba). Na momento cu e Codice Civil de Antiyas Hulandes a keda implementa, a mantene e redaccion Hulandes fuertemente, y a tene poco cuenta cu e necesidadnan local. Cu e entrada di e Codice Civil nobo (BWA) riba 1 di Januari 2002, e acuerdo di huur a ser poni den buki 7A como acuerdo special. Den un siguiente comunicado lo trece mas

informacion riba e historia y esencia di e ley di huurcommissie. Aki bao ta sigui un sumario di traduccion di terminonan huridico of palabranan Hulandes na Papiamentu usa den e articulo aki.

Na e articulo aki bo no por adkiri derecho, pero pa mas informacion riba leyman cu ta trata derecho di consumidor, haci un keho of registra un abuso contra consumidor yama of pasa personalmente na Dienst Huur- & Consumentenzaken na Wayaca 33, tel: 5829914, bishita nos website: www.dhc.aw, "like" nos of conta un anecdota riba facebook, sigui nos via twitter of e-mail nos na info@dhc.aw.

Damanan sin permiso a keda deteni pa autoridad

Patruxa di Noord diarazon marduga dilanti di Riu Hotel a para un auto pa un control. A resulta cu e tres damanan den e auto no tabata tin nan documentonan pa demostra cu nan ta legal. Temporario nan tabata aki.

Polis a detene tur tres persona y nan a keda hiba pa warda di Noord.



Tin diferente palabracion den contract di CITGO pero ainda gobierno a a informa pueblo

Parlamento tin dos reunion fuerte pendiente: presupuesto di Aruba y ley di CITGO



Manera ta conoci e presupuesto di Aruba a keda entrega y ta riba agenda pa keda trata den parlamento. Presidente di parlamento a duna di conoce cu ya caba tabata tin un reunion di comision central pa asina palabra un ke otro. E presupuesto di pais di Aruba di aña 2017 a drenta parlamento dia 31 di Augustus y cada parlamentario a haya

e oportunidad pa pasa door di e presupuesto. Deseo di presidente di parlamento ta pa cada parlamentario por a entrega nan preguntanan dia 6 di Oktober. A delibera esaki y a dicidi cu lo duna nan mas tempo pa entrega esaki dia 16 di Oktober pa asina cumpli cu e ley unda e proceso por cana su caminda tambe.

E proceso ta cu gobierno ta bin parlamento pa contesta e preguntanan

di cada parlamentario. Gobierno mester duna cuenta na parlamento con e aña a bay y kico ta e logronan di cada minister. Mester duna cuenta kico nan a haci cu e placa cu parlamento a aproba! Presidente di Parlamento drs. Mervin Wyatt - Ras ta kere cu den comienzo di November lo trata e presupuesto di Aruba den parlamento. Loke ta hopi bon ta cu e aña aki e presupuesto di Aruba a drenta tempran na Parlamento. Tambe ta spera cu por trata esaki mas liher posibel. Ta spera cu por keda cla na ora pa asina Parlamento di Aruba por cumpli cu tur loke ta e reglanan stipula pa loke ta trata tratamiento di presupuesto di Aruba.

Parlamentario Mervin Wyatt - Ras a duna di conoce cu e ley di CITGO tambe a yega Parlamento. Lidernan di fraccion a reuni riba esaki pa asina prepara pa e reunion di CITGO. Esaki ta un ley cu mester keda trata cu urgencia. A pensa cu lo trata e ley di CITGO den parlamento dialuna awor. Esaki ta e dos reunionnan importante cu

Parlamento tin cu atende cu ne. Parlamentarionan a pidi documentonan cu ta "ter inzage" na Parlamento. Cada parlamentario por tuma nota di e documentonan aki pa asina prepara nan mes debidamente pa e debate cu mester tuma lugar. Presidente di Parlamento a duna di conoce cu e ley di CITGO no ta un ley grandi pero e consecuencianan ta grandi! Ta importante pa trata esaki na tempo mirando cu Aruba tin e deadline pa prome di Oktober pa asina cuminsa cu tur e otro palabracionnan cu tin y cu ta andando. Loke ta di remarca ta cu presidente di Parlamento ta papia riba otro palabracionnan cu tin riba e contracto cu CITGO, pero te na e momentonan aki comunidad di Aruba no a tende nada di e palabracionnan aki. Pueblo no sa kico e palabracionnan ta. Pueblo ta esun cu mester sa y aproba! Gobierno mester declara na pueblo bki palabracionnan a keda haci! Un biaha mas por mira cu gobierno di Aruba ta haci loke e kier sin tene cuenta cu pueblo.

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

**Santa Cruz
BARBERSHOP**
Mon-Fri: 8AM-9PM • Sat: 9AM-6PM
Tel: 600-6673 • Tel: 592-1880

**La Plaza del
Corte & Butique**

Elton Lioe-A-Tjam di ABO:

Tin 5 miyon dollar scondi den e 'CITGO-deal' como 'pork' politico

Cada dia mas hende ta realizando cu gobierno di AVP t'ey solamente pa sirbi su interes y esun di su amigonan. Tur cos cu gobierno a trata 7 aña largo ta pa bende pueblo como algo inovativo of necesario pa 'salba' e economia, cu e mes a kibra cu su proyectonan miyonario di locura, a wordo copia. Awor copia un cos no mester ta algo malo of negativo. Pero den e caso di gobierno di AVP, e no ta copia e cosnan bon pero solamente esunnan malo.

Awendia nos gobierno ta introduciendo e triki di politiconan Mericano, con pa hinca 'pork' politico den legislacion. Den e sistema di hinca 'pork' politico den legislacion, politiconan ta hinca tur sorto di proyectonan personal den un ley scondi, cu ta beneficia solamente nan y nan patrocinadornan.

Den e 'CITGO-deal' tin 'pork' politico hinca. Gobierno a percura pa hinca 5 miyon dollar scondi pa un proyecto piloto di su amigonan, bao capa 'Green'. Pues algo similar cu gobierno a haci tempo cu el'a regala señor difunto Wubbo Ockels, 1 miyon florin pa trece su boto Aruba. Pero e biaha aki, gobierno a sconde e sosten di 5 miyon dollar den e 'CITGO-deal' ley. Pues, laga parlamento legaliza algo cu no ta necesario of na interes di pueblo. Si e proyecto piloto di e amigonan di gobierno tabata asina bon, dicon nan no por a busca e 5 miyon dollar cerca e gobierno Hulandes? Dicon mester a sconde esaki den e 'CITGO-deal' di 2000 pagina? Ki beneficio Aruba lo haya a cambio pa su 5 miyon dollar di financiamiento na e proyecto piloto aki?

Pero mas interesante tabata pa mira con creativo gobierno tabata atrobe pa haya un forma pa pone mas debe riba pueblo su lomba, cu e meta pa favorece su amigonan. Pasobra momento cu e 'CITGO-deal' di 2000 pagina wordo aproba pa e parlamento, e inversionista por usa e documento aki manera garantia pa busca su 5 miyon dollar. E mesun triki cu a wordo usa ora a legaliza e proyecto 'Black Corridor' di 750 miyon florin. E inkt ni a seca riba e documento, pa e minister di Infraestructura tabata den avion pa firma e contract miyonario cu 'Deutsche Bank', pa asina e 'finder's fee' por a wordo paga 'per direct'.

Den e 'Definitive Participation Agreement (Execution version) By and between the Public Legal Entity Land Aruba, CITGO Aruba Holding, LLC, CITGO Aruba Refining N.V. (CAR) and CITGO Aruba Terminal N.V. (CAT), tin skirbi den section 4.4:

'The parties will respectively cause RDA and CAR to conduct a research and development project to further reduce carbon emissions



produced by the Refinery by jointly developing a micro-algae pilot project that captures carbon emissions, as further provided in the Refinery Lease Agreement ("The Carbon Capture Project"). CAR will fund up to \$5 million of the Carbon Capture Project'.

Pues 7 aña largo gobierno nunca por a haya placa pa combati inseguridad, traha cas social of inverti den algo real cu ta beneficia pueblo. Pero diripiente gobierno por a usa su creatividad pa sconde 5 miyon dollar (9 miyon florin) den e 'CITGO-deal'. Pues 'pork' politico

awor tambe a haci su entrada na Aruba. Ta p'esey e 'CITGO-deal', mester a consisti di 2000 pagina unda por sconde hopi 'pork' politico mihor? Ta p'esey e 'CITGO-deal', mester tabata na Ingles, pa asina confundi nos parlamentarianan mas cu ya caba tin un dominio limita di otro idioma? Ta p'esey gobierno kier pasa e 'CITGO-deal' di 2000 pagina cu un speed relampago di 20 ora den parlamento?

By the way, te ainda pueblo no sa cuanto e aventura 'CITGO-deal' lo bay costa, kico 'Valero' a haya pa su refineria cu e kier a bende pa 400 miyon dollar, kico a conduci pa e minister di Energia cambia su declaracion di aña pasa cu Aruba no por ta doño di un refineria pa uno cu awor si por? Interesante pa sa dicon parlamentarianan Hulandes ta mas preocupa pa e 'CITGO-deal' y su riesgonan financiero cu nos parlamentarianan? Tambe e lo ta bon pa gobierno muestra mas transparencia y splica con pagando 10 miyon dollar (18 miyon florin) anual na impuesto, por ta e 'salbacion' di Aruba?

Si nos limita nos mes na solamente e cuestion cu 'Valero' tabata kier 400 miyon dollar pa su refineria, anto esaki lo kier meen cu e lo costa Aruba minimal 40 aña pa djis recobra e suma aki. Pues a pesar cu gobierno kier gaña pueblo cu PDVSA kier opera e 'mehorador' pa 25 aña, ainda pueblo lo ta pagando pa e refineria ora PDVSA termina su operacion. Ainda falta e otro gastonan scondi, cu pueblo no sa di nan. Pues ni maske cuanto lipstick gobierno kier pone riba e 'CITGO-deal' biyonario pa pint'e manera algo bunita, e ta keda un proyecto cu hopi 'pork' politico. Palabra awor ta nos parlamentarianan pa mira si nan lo legaliza e 5 miyon dollar cu tin scondi den e 'CITGO-deal' como 'pork' politico. (www.aboaruba.org, aboaruba@hotmail.com)

SE ALQUILA....4 RENT.....TA HUUR



**Local
comercial
@ Sta Cruz**

**Info:
7390101**

Rudy Richardson di MEP:

Sr. Mike Eman kier regula 'other accommodations' cu su ministernan Oduber y Sevinger a crea den 7 año



Prome Minister Mike Eman su gobierno a pasa e ley controversial pa regula All-inclusive y Other Accomodations den Parlamento di Aruba no mucho tempo pasa. Awor a sali na cla cu ta pa falta di e propio gobierno aki e dos fenomenonan aki a haya raiz den nos pais. A gasta 80 milyon di ATA y te hasta e fondo di emergencia, anto awor a resulta cu anualmente ta alrededor di 600.000 turista a keda na nos hotelnan entre 2014-2015. Esaki ta un maneho hopi desastroso, kibrando e unico pilar economico cu varios generacion a traha pa awe nos pais ta un di e top islanan den Caribe. Minister di Turismo a destrui nos unico pilar economico cu ta pasando den momentonan financiero/ economico sumamente dificil. Tur e logronan di e Minister di Turismo tabata ficticio.

San Nicolas por bira alternativa

Segun e compania Resonance, nos pais tin un problema di seguridad. Tin varios punto tambe cu a ser menciona: Calidad di Cultura,

experiencianan culinario, sightseeing y deporte. Den averahe nos isla a score basta halto riba varios punto, anto esaki ta hustamente unda mi ta kere cu San Nicolas por bira e alternativa pa completa nos pais como uno di top calidad. Lamentablemente despues di 7 año a gasta hopi placa den tur sorto di Festival, Conferencia y siman pasa un Festival di Arte combina cu un conferencia di Happiness organiza pa ATA, unda a gasta \$250.000 pa mentor y ex-lider fracasa di AVP di e actual Minister di Turismo cu a analiza con contento nos habitantenan ta. Sr. Tico Croes tabata esun cu tabata lidera partido AVP den e periodo di Fondo Desaroyo San Nicolas unda 52 milyon florin a cria pia y cu un tal Otmar tabata coordinador di e Minister. Tambe sr. Tico Croes tabata e unico Minister di Finanzas cu a ser condena pa fraude den gobernacion den un caso penal. Nos no por lubida tur e problematica di Bushiri Hotel/ Hard Rock cu a caba na nada.

Fiesta **cu**

permiso

Minister Dowers a bira e victima di e mal maneho di su coleganan ministro, unda IASA ta muestra claramente cu tin un fiesta andando cu miles di hende cu ta pretende di drenta Aruba manera "turista" cu tur e consecuencianan negativo cu esaki ta trece cun'e. A lubida cu Aruba ta un isla hopi chikito compara cu paisnan sumamente grandi den region. Un kamber di hotel na Aruba ta costa \$150 pa anochi y con e hendenan

aki por tin e placa ey pa keda na hotel? Dimes Other Accomodations a crece na nos pais door di e mal maneho di GE I y II. Cifranan alarmante di 'turistanan' cu a keda na nos isla indocumenta y cual ta prueba palpabel cu fiesta tabata tin na DIMAS bao di Minister Benny (90.000m2) Sevinger. Su coordinador a wordo saca di dicho departamento y awortana Kadaster. Actualmente tin algun Hulandes Europeo cu ta traha den dicho departamento pa frena

e bagamunderianan cu tabata pasa eyden. Awor e Minister ta pretende otro, pero esey ta e realidad cu e kier admiti of no. Minister Dowers tin su lomba contra muraya cu e criminalidad y atraconan creciente den nos pais. Minister Sevinger a hiba un maneho di 180 dia pa "turista" na un manera hopi irresponsabel anto awor esaki ta e resultado. Pues ta bisto cu e gobierno aki nos no por planta cu su awa.


SOLO TA SALI



EDGARD VROLIJK
CANDIDATO SANTA CRUZ

FUNDRAISING COMICION
MR. EDGARD VROLIJK
TA ORGANISA ORGANISA:

GRANDIOSO KOFFIEMORGEN
Pastechi | Croquette | Drigidek | Bolo | Koeki | Juice | Koffie of Te
FECHA: 25 SEPTEMBER 2016
ORARIO: 9:00 AM - 12:00 PM
LUGAR: CLUB SPORTBOYS
PRIJS: AFL.7,50
PA RESERVACION POR YAMA MR EDGARD DIRECTAMENTE NA 5932764



MEP 45 Aña

MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO | SOLO TA SALI PA NOS TUR!

TE KOOP

Te koop drie gebouwen op commerciële locaties (rechts op de hoofdweg)

Geweldige locaties: Canashito, Cumana, Oranjestad, Washington en Palm Beach (Montserrat) voor Commerciële doeleinden te gebruiken!
Rechts op de hoofdweg waar uw bedrijf 24/7 wordt gezien.

1. Groot eigendomsterrein in Canashito.

Grootte is 1800m2: huis met een 3 kamers en 2 appartementen gelegen op de hoofdweg van Santa Cruz naar Oranjestad (t.w. Caya Betico Croes). (Met view op de Hooiberg)
Gebouw staat rondom mooie residences.

Prijs: awg. 350.000 (te onderhandelen!) Ver onder de executiewaarde!

2. Groot eigendomsterrein in Cumana (Morgenster)

Grootte terrein: 1080 m2 op de hoofdweg Caya Betico Croes met bebouwde huis van 150 m2
Vraagprijs: Awg. 395.000 (ook te huur)

3. GROO HUIS van 5 kamers en 2 appartementen in Oranjestad op de hoofdweg Grootte van het huis 237m2 Prijs awg 270000, diep onder executie - waarde

4. Huis in Oranjestad gelegen op een centrale locatie Caya Roland H. Lacle awg 295000,-

5. GROOT mooi huis met twee appartementen op de centrale weg in San Nicolas Dichtbij Eerste Hulp. Prijs is de executie - waarde= Awg 306000.

Bel nu 569- 4343

Toyota Camry

No tin liek di azeta , motor ta para traha keto y e no ta bati crank ,transmision ta cambia keto , color di azeta ta normal , vehiculo no ta huma blanco ni preto , shocks ,bearing , cv joints , bol joints tur ta den bon condicion y stoel nan paden ta limpi



Call now 5694343 ; price awg 3500 fl

Ta Busca Auto Yaris

Bon condicion, airco y standard of preferibel automatic.

Call: 5694343

World Wide Quality Products

Mal de parkinson y pa Alzheimer Demencia

Sube tus habilidades de concentracion
Refuerza tu cerebro con mas oxigeno



Dirigido a mejorar la agudeza mental

Da al cerebro el impulso que necesita con un respaldo

superior al systema inmune

Este reacciona contra los virus que causan inflamacion.
Incluye nutrientes conocidos por sus propiedades para mejorar la circulacion y oxigenacion del cerebro.

Composicion :

Targeted transfer factor , combinacion exclusiva de vinpocetina , extracto de upersia serrata , lecitina de soya , N-acetil tirosina ,n-acetil cisteina , extracto de bacopa monnieri , extracto del balsamo de limon , extracto de ginkgo biloba , Magnesio 672mg.

Sugerido para :

Proporcionar agudeza mental

Habilidad para recordar y la concentracion

Mejorar la circulacion y la utilizacion del oxigeno del cerebro

Demencia

Aumentar el flujo sanguineo

Reparar neuronas cerebrales dañadas

Derrame cerebral

Aneurisma

Mal de Parkinson

Alzheimer

Uso : 3 capsulas diarias

Ingerir con 8 oz. De liquido 90 capsula.

Jama awe mes : 5694343

Maduro Heavy Eq.N.V.

Piedra #5/#6-Grijs-Tur tipo di Santo

Coba Pos-Fundeshi-Haci Tereno Limpi

-Puntra pa Special di Luna

Tel:5851708/

Cel:5931608/5943207/5620331

Email: mheqnv@hotmail.com



Oportunidad empresarial

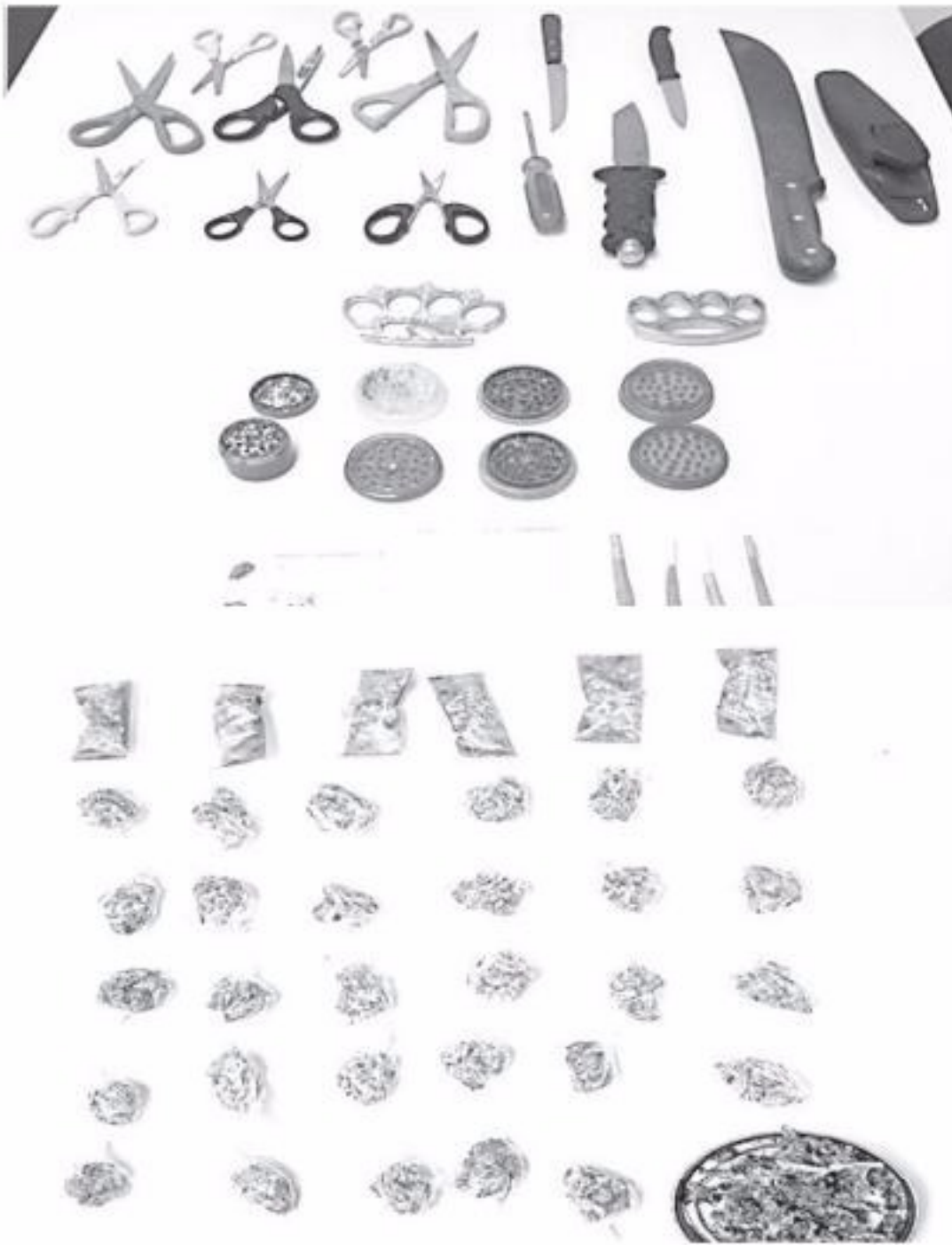
Attention!!!

Those of you interested in a New and Excited way of generating "Residual Income" in your spare-time and achieve a level of Financial Independance, here is a realistic option, becoming one of the next Entrepreneur of the New Economy, the Economy of the XXI Century. For introduction to this opportunity.

Please call 5694343



Flex-Team a detene 7 sospechoso durante control cubriendo henter Aruba



Flex-Team di Cuerpo Policial Aruba a detene 7 sospechoso entre dia 12 pa dia 18 di September. E team special cu ta tene control rond Aruba y ta brinda apoyo na otro unidadnan di Polis a efectua un total di 163 control riba negoshi- y personanan den auto y na diferente lugar cu ta puntonan di interes special en conexion cu entre otro bendemento di droga.

Di e 7 detencionnan, 2 tabata en conexion cu buracheria publico; 2 tabata pa posesion di droga, 1 a causa un accidente di auto bao di influencia di bebida alcoholico, 1 tabata pa estadia ilegal y 1 tabata pa posesion di e un arma (boksbeugel).

Durante di e asina yama "spot checks", e miembronan di Flex-Team a haya y tuma den beslag saconan chikito di marihuana, algun piedra di cocaina, sker, cuchiu, machete, "boksbeugel" (brass knuckles) y

artefacto pa mula marihuana.

Flex-Team, adicional di control na e lugarnan di custumber, ta cambia e rutan cu nan ta core segun e necesidad- y desaroyonan den nos comunidad. Nan tareanan ta inclui control di areanan conoci pa aglomeracion di personanan (samensholing) y unda cu sa tin retonan conoci pa autoridadnan, nan ta tene extra control. E areanan aki ta inclui Manuelito's, Circle-K, Hotel Bacarat y e casnan di pueblo di Noord, Madiki y Sero Patrishi. Negoshinan manera Lekker, De Olde Molen, Cas Casuela y Cafe Capri tambe ta conta cu extra control, particularmente relaciona na nan orario di cera.

E area di Eagle Beach ta conoci como un lugar unda cu den oranan di anochi hendenan ta aglomera; nan ta disfruta di bebidanan alcoholico y ta toca muziek na volumen halto. Den e area aki ta

permiti pa toca muziek na volumen modera te cu 11or di anochi. Flex-Team ta controla e area pa sigura cu e regla aki ta wordo respeta y ta haci control di auto y personanan si tin cualkier sospecho cu nan por ta kibrando cualkier ley. Ultimamente tambe Flex-Team ta controlando e parkeerplaats di The Village cu mas atencion, como cu tin aglomeracion di hende y bebemento di bebidanan alcoholico tumando lugar for di bahulnan di auto riba tereno. Ta pidi esnan bebiendo for di "bahul di auto" pa retira for di e lugar y si tin cualkier sospecho cu cualkier ley ta ser kibra, ta controla e autonan y personanan concerni.

E supervision di e area di Arendstraat, Canoastraat y Korvetstraat, como tambe e vecindario di Budweiser Bar ta sigui vigente. E area dilanti di Budweiser Bar ta conoci como un lugar unda ta bende droga y Polis ta duna extra atencion na e hobennan cu ta para eybanda. Flex-Team a detene riba dia 17 di September un hoben cu tabata trahando un sigaria di marihuana den un auto para den Caya Saba, San Nicolas. E tabata tn un cantidad considerabel di un yerba cu ta parce marihuana den e auto, paketa den un saco di plastic transparente. E hoben, cu ta carga fam Simmons y ta biba na Esso Heights, a keda deteni.

Riba dia 17 di September, na Caya Boes Orman, cerca di Budweiser Bar, Flex-Team a mira un grupo di persona cu ya a wordo deteni den pasado pa venta di droga riba caminda publico. Miembronan di Flex-Team a ristra e personanan, basa riba artikel 10, lid 1 di



e ley di droga, y a haya un "boksbeugel" den e saco di carson di e homber cu fam Luelius. A detene pa posesion di arma.

Durante di control den e area di Emmastraat polisnan a topa cu un auto ta core den direccion opuesto, den verboden. Despues di a sigui e auto aki den e area, unda cu e chauffeur a pasa den diferente caya den verboden, polisnan a stop e auto bayendo den direccion di Koningstraat. E persona, naci na Venezuela, di fam. Pereira Benedetti a resulta di ta na Aruba sin permiso di estadia y polisnan a detene.

Riba dia 18 di September, despues di a cera Cas Casuela banda di 4:20am, Polis a mira un auto Toyota Vitz ta core bay direccion nort na un velocidad halto, perde control y casi a bay dal den e muraya di Tanki Leendert 57. Polisnan a par'e pa coremento na un forma cu ta trece e mes y bida di otro hende na peligro. E persona, Geerman, a wordo deteni como cu e tabata tin tur señal di un persona cu ta bao di influencia di alcohol. Algun ora despues, polisnan a topa cu e persona masculino di fam. Marcia Jimenez panort di Amsterdam Manor Resort drumi band'i caminda den mondi y a detene pa e "ontruchter, como cu e

tabata bao di influencia di alcohol.

Durante di control banda di Lings Restaurant, Polis a topa cu un auto para band'i caminda cu un persona masculino di fam. Ramos Calderon drumi den dje. E persona tabata bao di e influencia di alcohol, y polis a detene pa e "ontruchter". Su auto a wordo transporta pa medio di takelwagen pa e Warda di Polis na Shaba.

Riba diadomingo, dia 18 di September, durante di "surveillance" den Ranchostraat, Flex-Team a mira un homber para den un porta cu un tas preto. Ora cu a mira Polis, a move pa sconde tras di un muraya di e cas, pero a bolbe bek bay para den e porta, e biaha aki sin e tas. E cas ta conoci como un lugar unda cu ta bende droga y Polisnan a sospecha cu e conducta di e persona tabata relaciona na esaki. Cu permiso di e doño di cas, polisnan a cana drenta den e cas hunto cu homber pa busca e tas preto, cual nan a haya den cas. Den e cas e miembronan di Flex-Team a topa cu un potchi cu un cantidad di yerba cu ta parce marihuana, un saco di plastic cu 35 saco chikito cu yerba cu ta parce marihuana y e identificacion di e homber di fam. Gario. A tuma e substancianan den beslag y a detene e homber.

Suzuki Vitara 2017 a causa impacto durante di Suzuki's Ultimate Test-drive event

Organiza pa Ultimate Automobiles

Suzuki Aruba Team ta gradici tur esnan cu a participa na e evento aki hacienda esaki uno sumamento exitoso

JOLLEY
HOLDING ARUBA B.V.



JOLLEY
HOLDING ARUBA B.V.



Recientemente a tumalugar e exitoso Ultimate Suzuki Test-Drive event. Un evento cu a permiti personanan Test-Drive e Suzuki Vitara y sinti e diferencia riba caminda.

Durante e evento aki personanan buscando un auto, of simplemente kier a test-drive e Vitara a haya e

JOLLEY
HOLDING ARUBA B.V.



JOLLEY
HOLDING ARUBA B.V.



oportunidad aki di core rond pa ongeveer 10 minuut y sigur haya un splicacion extenso for di nos salesteam. Tanto diasabra como diadomingo varios persona a pasa haci nan test-drive y sigur a keda satisfecho cu oportunidad gratis cu nan a ricibi. E Suzuki Vitara ta un SUV compacto, pero cu un interior super espacioso. Pa loke ta trata di gasoline, e Vitara tin un motor di 1.6L cual ta haci'e un modelo super economico. Y pa e parti di seguridad cual ta uno hopi importante, e Vitara ta bin cu dual-airbags y tin tambe side bars pa wanta golpi den caso di un accidente.

Durante e evento sigur tabata tin persona nan cu a desea di haci test-drive di otro modelonan di Suzuki, cual tambe tabata posibel.

Pa e persona nan cu no a logra haci nan Test-Drive di Suzuki Vitara of cualkier otro modelo ainda, por haci un cita via nos site www.suzukiaruba.com of por yama nos libremente na Ultimate Automobiles.

Ultimate Automobiles agente exclusive pa autonan marca Suzuki. Haci nos un bishita na Ultimate Automobiles situa na Sabana Blanco # 35 of contact nos via telefoon 583-9800.

Corda like nos riba Facebook Suzuki Aruba y keda bon informa!



BAN UNI P'E CAUSA AKI



**MANIFESTACION NACIONAL
PA NOS SIGURIDAD**

29

**SEPTEMBER
4:00 PM**

**LUGAR DI ENCUENTRO: POSTKANTOOR PLAYA
RUTA: DIRECCION COCOLISHI**

NOS KIER NOS SIGURIDAD BEK!



**A invita 50 estudiante
pa participa na ATECH
Conference 2016**

AHATA sosteniendo futuro talentonan den turismo

Aruba Hotel & Tourism Association (AHATA) a haci un donacion significativa na un total di 50 estudiante, ofreciendo nan e oportunidad di participa na ATECH Conference 2016, cual a tuma lugar den fin di siman. Nos hobennan ta para diariamente dilanti di decisionnan importante pa cu nan futuro estudio y carera den un mundo cu ta cambia, transforma y innova continuamente.

E rol di tecnologia den tur e desaroyonan tumando luga ta clave y den turismo dia pa dia ta mira e influencia di tecnologia mas y mas como un instrumento importante y esencial pa tur tipo di funcion y funcionamiento. Cu e sponsorship di participacion pa 50 estudiante, AHATA kier a fomenta e interes den tecnologia y desaroyonan tecnologico pa e futuro profesionalnan cu tin cu tuma e riendanan di e pilar di Aruba su economia, esta turismo y liderazgo den diferente otro areanan na pais Aruba.

E programa a inclui topiconan manera strategianan pa "startup" di companianan;

influencianan digital y mercadeo di destinacion; componente nan clave pa un plan di negoshi efectivo; y mercadeo pa medio di email, tabata bon diversifica y balansa. Otro topiconan discuti a inclui strategia di medionan; entrepreneurship sin frontera y e era digital di conexion humano.

Ta cu hopi placer AHATA a haci e contribucion aki na desaroyo personal di e hobennan y ta spera cu nan disfruta di e conferencia y lo saca beneficio maximo di e informacion cu nan a ricibi.

Na September 1965 a funda Aruba Hotel Association y na 1987 a bira Aruba Hotel and Tourism Association (AHATA), cu awendia ta conta cu 90 compania miembro. Su miembresia ta varia for di hotelnan grandi, timeshare, operadornan di tours y companianan grandi y chikito den e sector. E rol primordial di AHATA ta pa proteha, dirigi y influencia e industria turistico di Aruba dor di sigura cu sector publico ta aloca fondonan di "Room Tax" den forma apropiada, ta inverti e suma aki efectivamente



y ta ehecuta plannan corecto pa aumenta "rev-par" y e suma cu cada turista ta gasta ora ta di bishita riba nos isla.



MEGA OUTLET

a caba di ricibi Lipozene y Sangre de Grado

Store hours :
Mon - Fr : 12:00 pm - 7:00pm
Sat - 11:00 am - 7:00 pm



Taxista a subi crusada dal riba otro auto na crusada Bubali

Diaranson anochi na e crusada di Bubali pariba di Super Food a sucede un accidente di auto basta fuerte cu a keda ocasiona pa un taxista.

Polisnan a presenta di biaha na e sitio a constata cu e taxista biniendo for di

nort a yega subi e crusada y sin a duna preferencia na un auto bahando for di pariba y a dal basta duro na e banda di pasahero.

Afortunadamente ningun persona a resulta herida pero ambos auto a keda basta kibra.



Durante control riba auto Polis a haya hoben cu arma di candela



Patras di South Beach center diaranson anochi patruxa di trafico a para un hyundai berde coriendo sin plachi number patras. Ora e polis a para e auto aki a bay wak cu dilanti tampoco no tin plachi, e chauffeur no por a demostra cu e tin documento y durante un control den un tas chikito cu e hoben tabatin a bin haya arma di candela.

Polis di biaha a detene e cabayero, e tabata acompaña pa dos amistad mas un cabayero y un dama. Ambos a core bay nort y polis a actua lihe y topa cu nan garan patras di 297 restaurant.

Awor e tres detenidonan aki tin bay conta na husticia relaciona cu e arma di candela aki.



Pro Ta2 Shop



Situa awor na Sta. Cruz # 36, otro banda di Colegio San Hose
Telefoon: 593-3946



Special di dia



Ta spuit tur fundeshi
cu 5 aña di Garantia

Pa comehein.

Call: 5694343

Drs. Booshi Wever di UPP:

DOWERS CU ARGUMENTONAN DI SHISHERIA Y INFANTIL KIER TAPA SU INCAPACIDAD PA PARA E OLA DI CRIMINALIDAD NA ARUBA!!

Na comienzo di siman UPP a saca un comunicado di prensa, na unda nos a muestra cu e ola di criminalidad cu ta azotando nos pueblo y nos pais, no ta wordo soluciona zomaar, pero ta rekeri un analisis y trato holistico (pues den su totalidad). Y alavez nos a trece algun sugerencianan realistico y factibel.

Ora cu nos a kere cu Dowers lo a sikiera tuma su tempo pa lesa e sugerencianan y comenta riba esakinan, el'a scoge pa bay scop den mi direccion. Den un declaracion haci, el'a insinua cu mi lo a comete un infraccion cu mi boto y cu esey lo por ta un di e causanan di e tantisimo matansanan, asenatonan of atraconan cu tin e ultimo 7 añanan aki na Aruba.

Den su afan di trata di hustifica e falta di maneho riba e tereno di combatimento di criminalidad, el'a scoge pa bin cu shisheria, bisando cu mi persona lo ta trece ilegalnan Aruba of cosnan ilegal. Mira con leu un hende mester bay pa purba di hustifica su incapacidad!

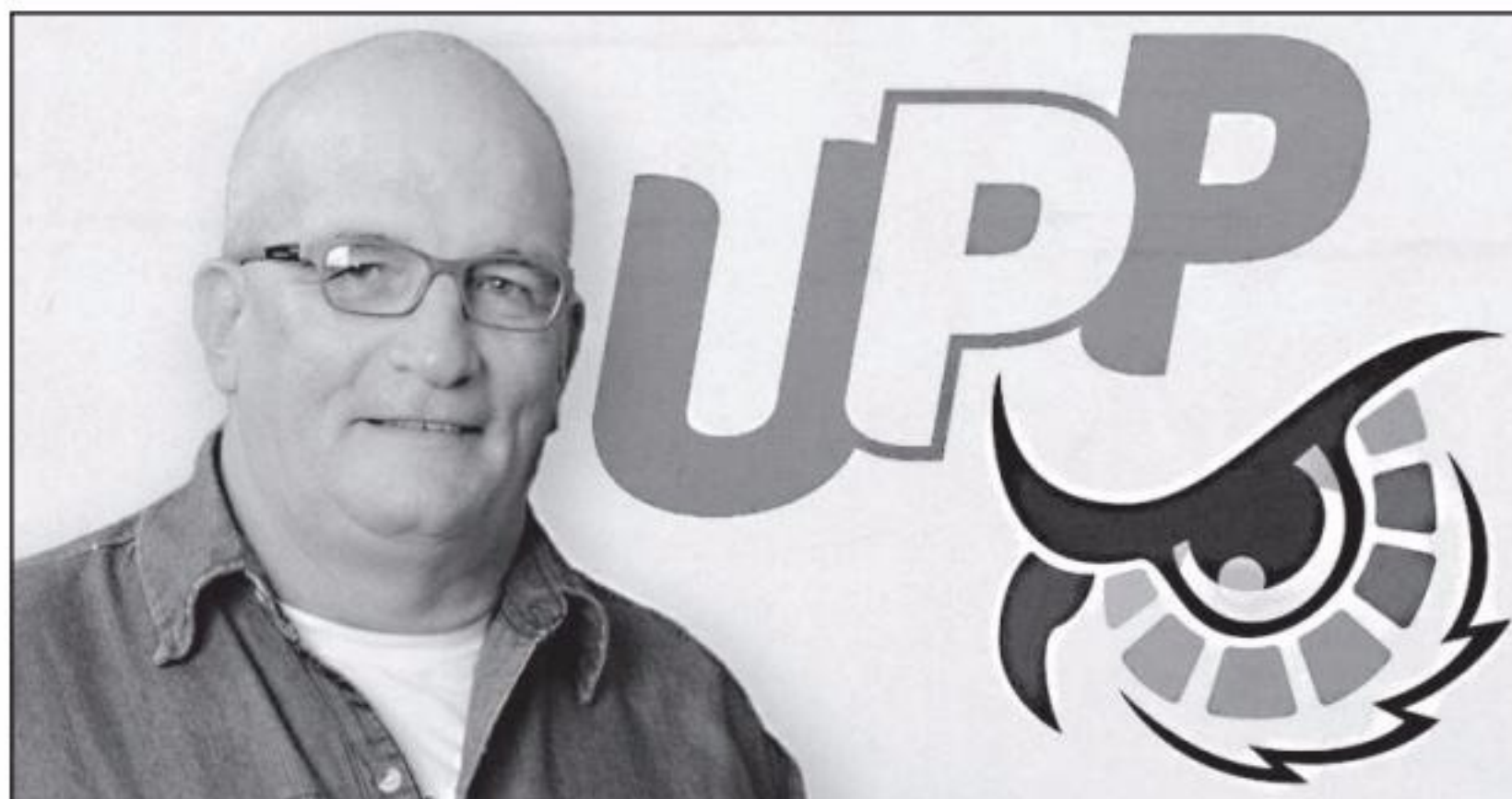
Loke Dowers mester bisa nos pueblo, ta cu su persona ta esun cu a bay di acuerdo pa kita e visa pa e Colombianonan! Su accion tabata tin como

consecuencia cu tur hende por drenta nos Isla sin cu nan ta wordo gescreeen. Ta p'esey un scicario por drenta Aruba y bin regla asunto aki na Aruba, matando un conciudadano. Un di e culpabelnan ta Dowers, pasobra si el'a scucha di su propio hende e tempo ey, cu tur a conseha negativo riba e kitamento di e visa aki, probablemente e scicario aki lo no por a haya visa.

Y manera un hipocrita e ta bay na e sitio pa wak kico a pasa, siendo cu e mes a percura pa e asesino por a drenta Aruba libremente. Y pa purba di desvia atencion, e ta bay yora cu nan a menaz'e cu morto.

A otro perro con este hueso, Arturo!

Un otro caso ta e matansa cu a tuma lugar un paar di aña pasa dilanti di Parlamento, na unda dos Colombiano a wordo sefta cu bala door di polis. E dos personanan cu a fayece den esaki ta hendenan cu a keda Aruba GRACIAS na Arthur Dowers. Unda bo tabata ora cu un di nan a sali for di prison? Dicon bo no a percura pa sake for di Aruba despues cu el'a sinta su castigo?? Of esaki tambe bo kier hustifica cu e supuesto infraccion cu mi lo a comete cu mi boto?? E otro persona cu a ser mata



ta uno cu a drenta via lama ilegalmente, y tabata bezig cu e tramitenan pa haya su permiso pa keda Aruba.

Con esaki por ta posibel? Mi supuesto infraccion ta e motibo di esaki tambe?

En vez cu realmente Dowers trata na combati e criminalidad aki na Aruba, e ta bini cu shisheria.

Dicon Dowers no ta duna ordo pa para e tantisimo casonan di matrimonio ficticio cu Korpschef sa di nan?

Of esaki tampoco ta convini'e?

Kico el'a haci cu e doñonan di empresanan cu tabata tin ilegalnan trahando? Of esakinan ta amigonan of sponsornan? Esaki tambe ta pa motibo di mi supuesto infraccion? Kico el'a haci cu e denuncia di e hendenan cu ta

drenta cu paspoort falso y ta wordo permiti drenta despues cu inmigracion ta haya ordo di ariba pa laga nan pasa? No un caso tin, pero varios.

Na aña 2009 e mesun Dowers a bisa cu nan tin un plan pa combati criminalidad, sinembargo kico nos ta mira? E pueblo ta biba den panico, cu miedo, nan tin miedo di subi caya, y pakico? E pakico tin nomber y faam: ARTHUR DOWERS y e partido cu e ta forma parti di dje: AVP. E ta esun responsabel pa tur e matansanan y asenatonan cu ta tumando lugar aki na

Aruba y no Booshi Wever, cu segun Dowers ta e culpabel door cu mi a comete un supuesto infraccion cu te cu awe no a ricibi ningun notificacion al respecto.

Pues tur loke Dowers a trece dilanti ayera, un biaha mas ta demostra cu e no ta sirbi y aki mi ta duna Otmar Oduber razon, cu e mester move, pero no bay su so, pero hiba tur su coleganan hunto cune.

Ey si mi por yud'e cu mi boto. Cu hopi gana lo mi hiba nan un isla pa nunca mas nan bolbe pa masacra nos pais.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
☎ 585-9500



Yos Septic Tank Service

Chica pos y habri tuberia Pa un bon servicio y mas informacion tuma contacto cu Nena Dirksz na 7482689 of Jose Dirksz na 5666144 Paradijs #09 - Oranjestad, Aruba.

Prome cu bo cera telefon, nos ta para dilanti bo cas! Mas rapido cu YOS no ta existi!

SOLO SALUD

RENE WILD

MI MESTER BAI COME GLUTEN FREE ?

Solamente si bo tin e malesa Celiac. Expertonan ta kere cu Gluten no ta causa problema di stoma of sobrepeso...pero si bo por evita cumindanan manera kuki y pan blanco (jen di Gluten) haci esei si.

UN GLAS DI BINJA TUR DIA TA SALUDABEL ?

Esaki NO ta conta pa tur hende...un glas aki aya ta juda preveni Stroke, Malesa di Curason y Diabetici pero Alcohol dimas ta causa danjo na e Lever y Curason. Tambe cierto Cancernan pues como hende muhe 1 pa dia y como homber 2.

MI POR TRAIN 20 PA 30 MIN SO ?

Si bo por...pruebanan a mostra cu trainingnan intensive pa un tempo kortiku consistiendo di ehercicionan cardio vascular y pa e muskulonan, ta suficiente pa un mihor estado fisiko.

AWA DI KRANCHI TA OK PA BEBE?

Sigur cu si.... Awa di ARUBA ta ser considera un di e mihornan di mundu!

SUCU ?

Baha man mas posibel riba sucu y riba produktonan di suku. Esakinan ta causa sobre peso y malesanan manera precion haltu, Diabetici tipo 2 y Curason.

CUMINDANAN CU TA CONTENE CHOLESTEROL

Obesidad, no ta activo y mal nutricion tin mas efecto riba bo salud cu por ejemplu un webo of seafood.

Evita cumindanan cu hopi Trans fat, cetnan manera den carni y cumindanan prosesa.

KENTA CUMINDA DEN MICROWAVE TA PELIGROSO ?

Microwavenan no ta radio aktiva bo cuminda ora bo kente ! Loke ta pasa ta ora kenta cuminda den microwave, e cajente ta wordu crea door di movecion di e molekulonan di awa u tin den e cuminda.

CELULAR TA CAUSA CANCER NA CERERBRO ?

Tin estudio haci pa mas cu 10anja cu ta indica cu no tin niun conecion entre tumornan di cererbro y uzo di celular aunke un estudio recien haci a indica un tipo di tumor asocia cu uzo excesivo di celular.

COME VETNAN SALUDABEL

Baha man cu cumindanan cu ta contene vet satura cu ta malo pa bo curasonm concentracion y memoria. Come mas pisca, flaxseed, panda, awakati y olijfi.

PROTEHE BO JOINTSNAN

Keda haci ehercicio y tuma suplementonan manera Glucosamine.

SINJA COSNAN NOBO

Sigi un curso, lesa buki, sinja toka un instrument of un lenguaje nobo. Experiencianan nobo lo expande bo

mente cu e oportunidad pa alegria y exitacion.

NUNCA TA LAAT

No ta importa ki edad bo tini. Si nunca bo no tawa ta un hende activo, cuminsa awor. Ehercicio ta algo cu na cualkier edad bo por cuminsa haci y beneficia di djele.

SCOHE MIHOR CUMINDANAN

Ora cu nose dad ta subi, nos metabolismo ta baha. Esaki kiermen cu nos mester scohe cumindanan cu ta jen di nutrientenan saludabel manera berduranan, fruta, grano y proteinanan cu ta contene tiki vet.

TRAIN CU PESO

Condicion cardio vascular ta importante pero mantene bo musculatura tambe. Hopi estudio a mostra cu training cu peso ta manetene bo muskulonan jong aunke bo edad ta subiendo.

DRUMI BO ORANAN

Bo mester drumi 7 pa 8ora pa dia. No haciele un habito pa drumi laat pa bo custuma y despues bira dificil pa bo pega sonjo.

Frutanan Citrico – Nan ta contene Vit C y E cu ta un anti-oxidante esencial cu ta juda esnan cu tin rheumatoid arthritis.

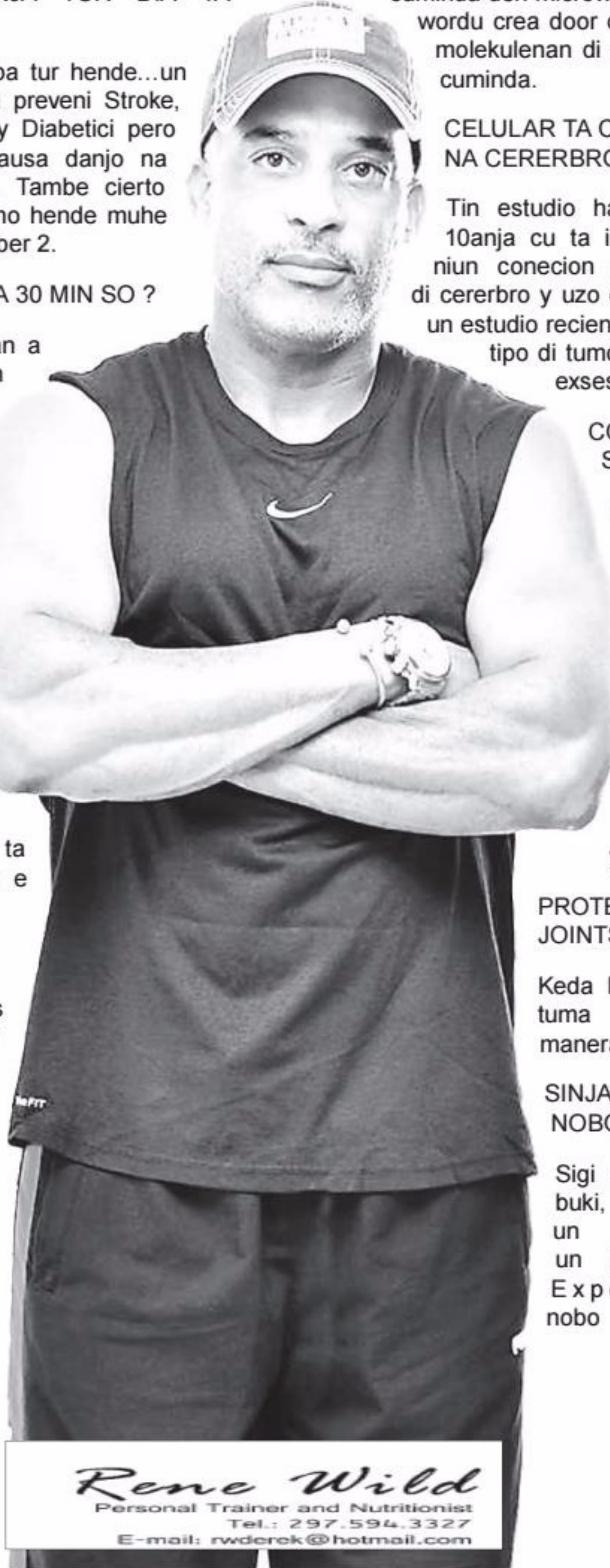
2.Berduranan Bladji Berde – Nan (spinazi, kale...) ta contene hopi Vitamin K y jen di anti-oxidante, mineral y fibra.

Wortel – Rico den vitamina A y beta-carotene, ambos tremendo contra inflamashon. Por ejemplu, comiendo un wortel curu, por juda bo cu bo thyroid,substancianan inflamatorio y juda bo lgra cu e proceso di detox.

Ginger – Por reduci dolornan muscular y hasta por juda bo contra dolornan caminda cu bo persona no por cu pildonan di dolor manera Ibuprofen.

Tomati – Tomati semper a ser asocia cu menos risico pa cu malesanan di cancer y curason. Tomati ta contene lycopene, un anti oxidante super poderoso !

Salmou (fresco) – Ta contene un consenstrashon haltu di Omega 3 cu entre otro ta reduci dolor di joint y tambe ta reduci produkshon di substancianan pro inflamatorio.



Rene Wild
Personal Trainer and Nutritionist
Tel.: 297.594.3327
E-mail: rwderek@hotmail.com

Nutricion & Movecion

Soledad ta mas peligroso cu obesidad y alcoholismo

Soledad cronico, esun cu ta permanece, ta mas peligroso pa salud, compara cu alcoholismo of obesidad y hasta e por mata, segun e neurocientifico Argentino, Facundo Manes, autor di "Usar el cerebro", un buki caminda cu e ta propone conoce e menta pa biba miho.

Sinto bo mes so ta un mecanismo biologico manera tin hamber of sed, pero e diferencia ta caminda cu un persona por come of bebe y su problemanan ta caba, pero e no por sali riba caya y grita "mi kier tin amigo!" pa yena e bashi ey, Manes a bisa Efe.

Ademas di mantene bao di e nivelnan di colesterol y cu e glucose den sanger y evita hipertension, sigaria, stress y sobrepeso, mester ta asiduo na cosnan cu ta haci bon na e cerebro manera ehecisio, bida social, desafionan intelectual manera siña un idioma of toca un instrumento musical y percura pa drumi bon, e ta bisa. Den e bida social ta drenta den combati cu soledad.

Manes ta, entre otro cargo, presidente di e Federacion

Mundial di Investigacion Neurologico y fundado di e Instituto di Neurologia Cognitivo di Argentina.

Den su opinion, aunke celebran di Argentino, Ruso, Chines of Spañonan, pa nombra algun nacionalidad, ta biologicamente similar, ciencia a demostra cu por papia di un cerebro specifico di un pais. "Awendia nos sa cu cultura, historianan comparti, memorianan colectivo y hende cu ta rond di nos ta crea schemanan mental," el a bisa.

Ciencia a avansa mas den e conocimiento di e cerebro den e ultimo temponan cu henter historia di humanidad, pero aunda ta keda pa siña di e unico organo cu ta trata di compronde su mes."

Manes ta hari di e "mito" cu e ser humano solamente a desaroya un 10% di e capacidad cerebral. "Esun cu a inventa esey solamente el a logra desaroya e 10%, e ta bisa.

Aunke nos sa di e mecanismonan di memoria, tumamento di decision, proceso creativo, lenguahe

y di con e emocionnan ta influi den e conductanan, falta di responde preguntanan dificil. "Nos no tin idea di con e circuitonan neuronal ta duna luga na pensamiento intimo y subhetivo," el a señala.

Un di e descubrimentonan mas interesante, na su huicio, ta cu e organonan cu "no por wordo comprendi den un conexion aisla sino den un conexion social." E condicion ey a haci cu e especie humano ta na e luga cu ta den e comparacion cu otro animalnan y a sobrevivi.

Aunke "Maraviyoso", e tecnologia mester wordo uza cu "cautela" pasobra ciencia ta desconoce ainda cu e efectonan por tin den un cerebro den desaroyo "ya cu te cu 20 aña e no ta desaroya por completo."

"Un uzo exhaustivo di e tecnologia ta agota nos recursonan cognitivo, cu ta limita y por genera stress of adiccion," e ta afirma.

Riba e enfermedadnan celebra ta e prome causa di discapacidad na mundo, dilanti di atake of accidente.

Fuente: El Universal

Tatichi Snack Take Away

Menu pa 22 SEP 2016

HEALTHY:1

Parmesan Chicken, Fresh Salad, Banana Machika, Green Beens - F12,50

HEALTHY:2

Pork Chop Horna c/Veggies, Fresh Salad, Banana Machika, Green Beens - F12,50

HEALTHY:3

Beef & Broccoli, Fresh Salad, Banana Machika, Green Beens - F12,50

REGULAR:1

Parmesan Chicken, Arros Blanco of Moro, Salada Pasta, Batata, Banana Hasa - F 12,50

REGULAR:2

Pork Chop Horna c/Veggies, Arros Blanco of Moro, Salada Pasta, Batata, Banana Hasa - F12,50

REGULAR:3

Beef & Broccoli, Arros Blanco of Moro, Salada Pasta, Batata, Banana Hasa - F12,50

Foam Box 8" x 8"

SOPPI CARNI

16 oz F 8,50

24 oz F 12,50

Pan Cu:

Bakijouw, Mix Seafood, Gallinja Hasa, Beef Cutsmall, Spam C/Banana, Kerri Kerri di chuchu y Tribon

NOS TIN SERVICIO DI DELIVERY

Entre 11.30am pa 1.00pm

Yama Prome cu 10or Am.

NO MENOS CU F12,50 PA ADRES



Por Yama Nos Libremente na
582-6553 / 592-0567

Nos ta situa na KAS PALOMA #27

Horario:

DIALUNA PA DIABIERNE

6:30a.m - 2:00p.m

DIASABRA 7.00am - 1.00pm

Ta bende apartamento cozy di 2 kamer situa na Noord, banda di Super Food/Sasaki. Eigendom! Awor na prijs reduci.

Afl. 135.000.00

Pa info: 7390101

Habitantenan di Seroe Patrishi cansa y harta cu pos di casnan di FCCA ta bay over

Habitantenan di e casnan di pueblo na Sero Patrishi ta cansa. Cansa cu cada biaha e pos ta bay over y ta pidiendo yudansa. Nan a tuma contacto cu FCCA, pero tur biaha nan ta bisa pa yama Ecotech, aunke cu e casnan ta di nan y nan ta sinti cu e cos aki tin cu stop.

Segun un di e habitantenan, e problema ta como lo siguiente: "E ta un problema cu pa aña sigur 2 pa 3 biaha ta un problema."

Esaki ta e casnan di pueblo y ta un pos central tin. Si ecotech falta 1 dia y mita pa bin, e pos ta bay over. Eybanda tin mucha ta hunga y demas cas y ta masha viez mes.

E luga ta e Chines Flores Supermarket bin straight abou te na final di e caminda y automaticamente mester bira bay man links y bo ta core tope cu e awa den e bocht."

Ta di spera cu e problema aki por wordo soluciona y entidadnan involvi tuma nota di esaki, pasobra caminda cu tin vivienda y mucha ta hunga, naturalmente e luga mester keda manteni limpi.

TA BENDE

Toyota Camry



noh tin liek di azeta, motor ta para traha keto y e noh ta bati crank, transmision ta cambia keto, color di azeta ta normal, vehiculo noh ta huma blanco ni preto, shocks, bearing, cv joints, bol joints tur ta den bon condicion stoel nan paden ta limpi, automatic, airco mester un compressor

Call now 5694343
price Awg 3500

Conductor burachi ta causa peliger riba caminda

Diasabra, pa mas of menos 1'or y 47 di marduga, patruya di San Nicolas a wordo manda door di Central na altura di La Granja na Savaneta, caminda cu e conductor di un jeep biña lo a dal un auto den area di playa y despues a sigui core bay. Central a indica via portofoon, cada biaha unda e conductor tabata core. Segun cu Central a meld, cu e conductor tabata core direccion Cura Cabay, na altura di e negoshi antes yama Surfing Banana. Yegando na Cura Cabay, Central ta meld cu e conductor a paga luznan di e auto. E conductor a sigui core riba e caminda principal luz paga. Patruya a sigui e auto y a por a par'e na altura

di un cas na Noord Cura Cabay. Nan a duna opdracht pa e conductor y e pasahero, pa sali for di e auto. A base di esaki, e conductor yama ANM, a wordo atendi.

Por a haya den e auto Daihatsu Rocky, un tas color preto cu blauw cu marihuana den dje y algo di placa. A base di esaki tambe, e homber Jv/dB tambe a wordo atendi. Ambos a wordo hiba warda di San Nicolas, caminda cu nan a wordo presenta dilanti di fiscal auxiliar.

ANM a keda deteni pa mas investigacion. E auto a wordo confisca pa mas investigacion cu e caso di hit & Run y a wordo poni na warda di San Nicolas.

Siguridad Prinsjesdag: "Asina serio mi nunca no a wak'e"

"Asina hopi siguridad. E no ta normal. E ta cuminsa manera cu bo sali for di stacion di trein. Tur caminda tin polis," bishitantenan a comenta di Prinsjesdag.

Tambe Frits Wester ta mira esaki asina aki: "Esaki ta mi di 30 Prinsjesdag. Pero asina hopi siguridad nunca mi a mira."

Tur caminda tin polis. Brandweer y ambulance ta preventivamente cla. Y polis ta controla tur tas. "Asina hopi siguridad mi

no a mira nunca," segun rumannan Marij Staps y Ans van Geelen. Esaki ta nan di dies Prinjesdag. "Nos ta bin tur aña pasobra nos kier celebra democracia y libertad."

Atentadonan

Pero debi na tur e siguridad aki, por a sinti cu e "celebracion di libertad" ta un tiki otro. "Tur e agentenan no ta para por nada. Bo por pensa un biaha mas na e atentadonan, manera Nice. E ta pasa inconcientemente door di bo cabes mientras cu bo no kier esey," Ans ta conta.

Na Korte Poten tin un polis den cada skina di caya. "Si hende ta comporta nan mes sospechosamente, nos ta bay cerca nan y puntra si nos por wak den nan tas," un agente ta conta. "Nan tin cu duna permiso si. Mayoria ta hay'e ta ok. Pero e por cambia."

Den otro areanan polis por controla tas sin puntra.

Nunca bisto

Tambe e reportero politico Frits Weter – p'e ta su di trinta Prinsjesdag – nunca antes el a mira asina hopi siguridad y polis. "Esaki no ta normal."

Den tur skina di caya tin un hende. Y ambulance y brandweer ta preventivamente cla; Esey tampoco mi no a mira nunca. Esaki tin di haber cu e nivel di siguridad cu ta presente."

Polis na Den Haag no kier perde nada. "Na bienestar di siguridad nos ta bisa nada riba nos posicion," un vocero a splica.'

Fuente: RTL Nieuws



The ORANGE FORCE is Back...



RIFA DI AUTO DI SV. ESTRELLA

Yuda nos recauda fondo pa Estrella por renoba su veld y stadion




GANA BO AUTO NOBO CU RIFA DI ESTRELLA

Sorteo lo tuma lugar **18 di December 2016**, dilanti Top FM, Botica Sta-Cruz

Prijs pa rifa: Fl.5,-

PREMIO

- 1 Auto Zotye Z-100/ 4 Doors - New & Fully Equipped
- 2 2x Pasashi pa Miami
- 3 1x Tablet
- 4 1x iPhone
- 5 1x Weekend Stay

Premio lo wordo saca for di tumbola pa medio di un notario presente. Mester tin un Ganador!










Servicio Rapido**Mario's Septic Service****560-3500 / 565-4477**

Bin disfruta di Latin Jazz cu Tony Succar of musica Caribense cu Levi Silvanie y Randal Corsen

Diabierna y Diasabra awor

Den su di 10 edicion di Caribbean Sea Jazz Festival ta presenta Tony Succar y su ekipo cu lo trece e sabor latino cu un actuacion special cu lo pone bo curpa tembla y sacudi bo espirito.

Cu un edad di 13 aña, Tony naci na Peru a converti rapidamente den e hit di percusion den e banda di famia Succar. Tony a sigui explora su diversidad instrumental, apoya pa su educacion musical y e hecho cu el'a crece musicalmente mey mey di e mezcla di nacionalidadnan na Miami.

Su creatividad den mezcla di zonidonan latino y areglonan

clasico a otorg'e criticanan excelente, y un posicion den su propio school di musica, cu te awe ta esun di mas hoben cu a cubri e nombramento aki.

Semper e ta busca pa reinventa y combina temanan di jazz clasico cu cancionnan pop famoso den un cocktail cu ta manifesta su espirito latino, Tony a demostra di tin gran gusto pa colabora cu diferente artista.

Nombernando reconoci cu Tony a traha cune ta inclui: Kevin Ceballo, Jean Rodriguez, Michael Stuart, Jennifer Peña y ganador di



multiple premionan Grammy Jon Secada.

Pa e show exclusivo durante Caribbean Sea Jazz festival, Tony lo dorna e escenario c'un grupo di musiconan



hopi entusiasmo c'un mezcla di exitonan clasico, ritmonan tropical y latino. No perde e tremendo show aki Diabierna awo 23 di September na Renaissance Festival Plaza.

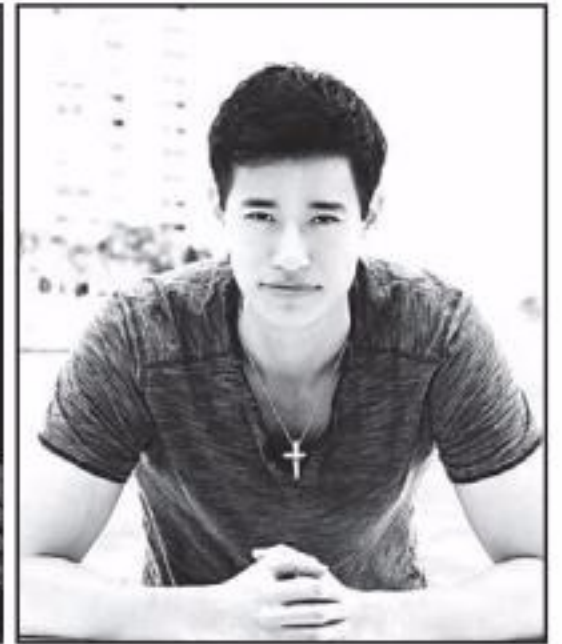
Durante e dos anochinan di concierto Caribbean Sea Jazz Festival ta presenta Levi Silvanie y Randal Corsen dos artista grandi di Curaçao.

Naci na Curaçao Levi Juda Nathaniel Silvanie ta un berdadero artista Caribense. Esun cu a nace cu musica den su curazon y ritmo den su alma.

Desde e edad di seis aña Levi no tabata kier haci nada mas cu toca drums.

No mucho tempo despues, Levi a cuminsa toca guitarra, areglando melodia na e ritmonan cu tabata core den su venanan. Levi su musica por ser describi como musica Pop cu un zonido alternativa di rond mundo. E ta canta na Ingles y Papiamentu. Cu hitsnan mane "Dijs mi mes", "Pret di paden" y mucho mas

Randal Corsen tambe naci na Curaçao ta un pianista, compositor, areglista y ta conoci pa su combinacion di Jazz y musica Antiyano y America Latina clasico. El'a studia piano na e



conservatorio na Tilburg na Hulanda. Pa su CD "Evolucion" el'a ricibi e Edison Jazz Award na aña 2004. Cu Conhunto Antiyano, un cuarteto tradicional, el'a crea un repertorio cu ta varia entre musica clasico Antiyano y Folklore Antiyano

E cuarteto aki tambe ta toca composicionnan clasico di e tata abuelo di Randal, e poeta y compositor Joseph Sickman Corsen. E autor di "Atardi" cu ta e prome y e poema mas popular den literatura di Papiamentu.

Durante Caribbean Sea Jazz Festival e dos talentonan aki lo bini hunto pa presenta un proyecto nobo di Levi hunto cu Randal, no perde e oportunidad di scucha y mira kico e dos gran artistanan aki lo trece pa Aruba: Diasabra awor September 24 na Renaissance Festival Plaza.

Un biaha mas Caribbean Sea Jazz Festival kier invita pueblo completo pa bin disfruta di dos anochi 23 y 24 di September di gran musica, arte y cuminda. Kaarchinan ta obtenibel pa solamente \$55,- na Super Food, Valero Boulevard & Essoville, Plaza Book Shop, The Market at Alhambra, Cafe the Plaza, Moomba Beach, Palm Tours, Red Sail Sports & Pelican Adventures.

For Sale

**Walk In Freezer,
Marca Kolpak**

**9'8" hancha x 11'7"
largo x 8' 3.75" haltura**

Color blanco:

**Prijs nobo na Merca
Us\$ 9.500.00.**

**Landed na Aruba pa
Afl. 21.000.00**

**Asking price:
Afl. 9.900.00
OBO**



Yama 739-0101

Banco di Caribe a contribui cu Brazil Taekwondo Stichting

E calender di aña 2017 di Brazil Taekwondo Stichting ta riba mercado y Banco di Caribe a contribui un biaha mas cu e calender di Brazil Taekwondo Stichting. Tur aña Brazil Taekwondo Stichting ta lansa su calender pa e atletanan por yega na nan metanan. E calender di aña 2017 ta pa e atletanan por biaha pa Korea na unda cu nan lo bay participa na diferente camp training hunto cu e Koreanonan y nan ta bay participa na e Korean Open tambe. Pa por logra e biahe aki Brazil Taekwondo Stichting ta bende calender y tur e fondo di e calender ta bay pa e biahe pa Korea.

Banco di Caribe ta e banco cu a saca su mannan pa yuda Brazil Taekwondo Stichting y lo reparti esakinan pa su empleadonan. Nan a keda masha contento cu e calender bunita aki cu tur e potretnan saca na diferente lugarnan na Aruba y Surinam. Brazil Taekwondo Stichting ta contento cu e cooperacion di Banco di Caribe. Un danki ta bay na Banco di Caribe di parti di e directiva y miembronan di Brazil Taekwondo Stichting.



TA BENDE

318 i BMW 2006



Motor ta para traha keto, transmishon ta den bon condishon, noh ta huma blanco Airco tin compressor nobo. Airco ta fria frieuw frieuw, noh tin niun leak di azeta

Vehiculo ta den su mihor condishon garantisata

Jama awor na 5694343

leather seats tur ta netjes smooth uza y nobo



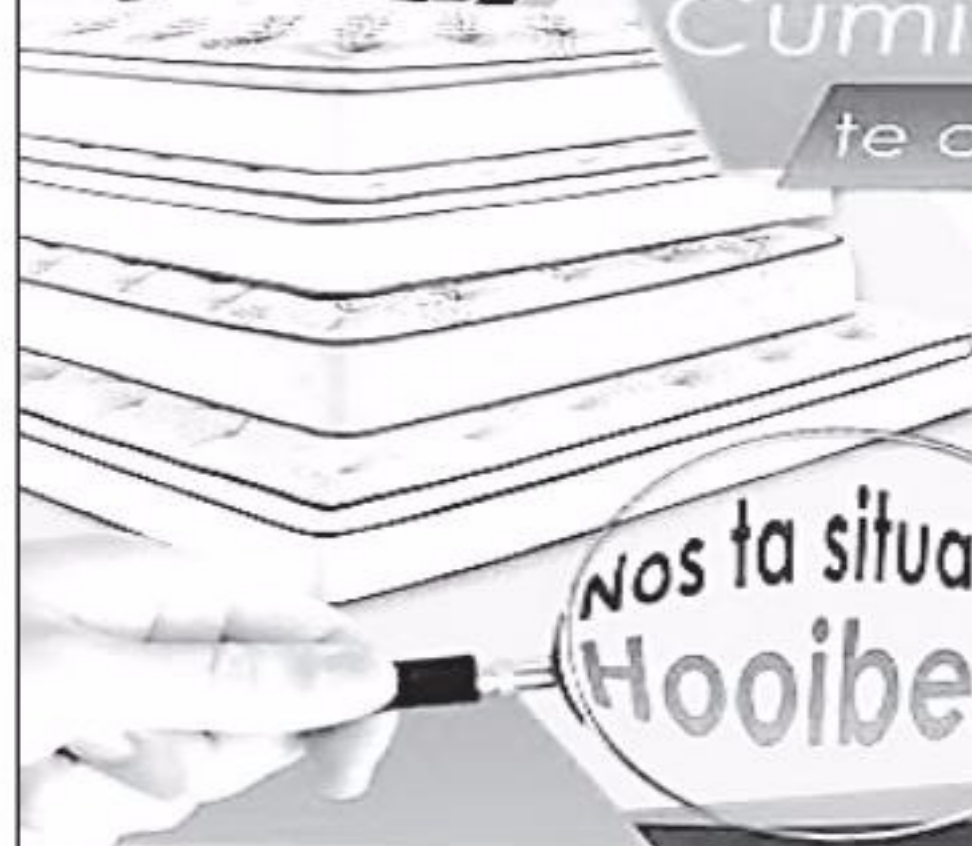
PROVECHA di especial aki tur kos na **mita prijs**

Marca Renombra y Original

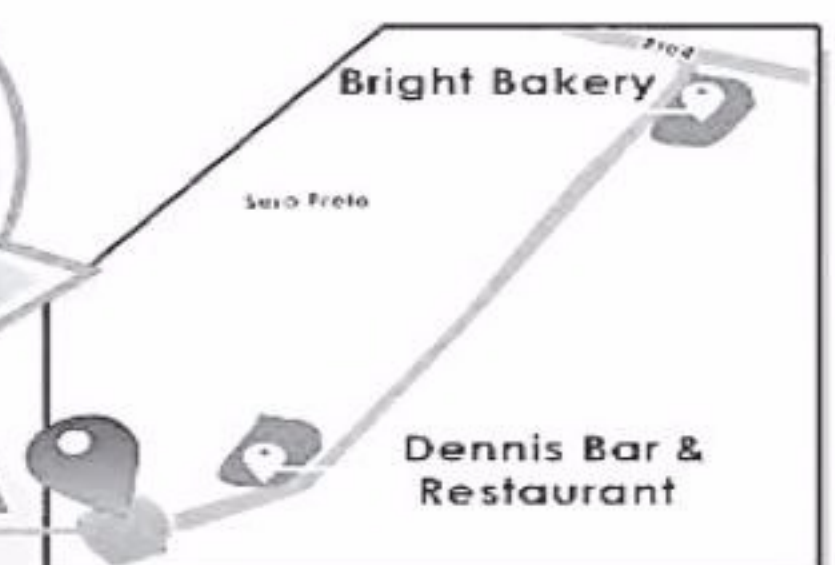
COLCHONES

- Aloe Vera.
- Catuna organico.
- Universal.
- Dos cusinchi express.
- Matras Bosque.
- Posturepedico (ortopedico) y Porturepedico firme firme.

Cuminsando na **Awg 250** te cu Awg "e prijs mas halto"



23-A



Play Off HEINEKEN fast pitch cu dos TANGANASO

Piratas Bronx Birds vs Celebreties y Sputers MIPA vs Balashi Premuim den un wega crucial

Play Off HEINEKEN fast pitch di Aruba Softball Bond dedica na Minguel Tromp y Emelina "Mamai" Loopstok ta den recta final. Diaranson anochi lo bay tin 2 tanganaso riba veld di Kudawecha.

Cuminsando pa 715pm e gran final den A-Klas entre Piratas vs Celebreties lo tuma lugar den nan wega number 2 di e serei di best out of 3. Piratas di Richard Marrero ta ariba 1-0 den e serie y ta buska manera pa pika ariba 2-0 cu un victoria jegando mas serca pa savoria un titulo despues di ta hungando como 3 aña consecutivo den final mientras di banda di e muchanan di Esy Kelly esta Celebreties nan a splika cu soñar nu cuesta nada y nan lo tei manera un clabo pa empata e serie.

Den di 2 wega cual ta riba schedule pa cuminsa 9pm lo bira un wega super



interesante. Sputers MIPA y Balashi Premuim number 3 y 4 di campeonato ta empata 1-1 den nan serie di best out of 3.

Pues e wega di diaranson awor ta un wega crucial unda e ganador ta sigui pa e siguiente serie y e perdedor lamentablemente mester bisa ayo na temporada 2016 y prepara bek pa temporada 2017.

Fanaticanda di softball fast pitch ta keda cordialmente invita pa bin apoya bo equipo preferi. Softball fast pitch den su gloria.

Core scooter sin papel na ordo a laga dos hende na pia

Patruxa di Noord diarazon marduga riba e caminda na Bubali a topa cu dos persona riba un scooter.

Polis a duna e persona un señal pa para. A resulta cu e coredor di scooter tabata coriendo sin seguro y otro

documentonan.

E polis a kita e scooter for di nan y pickup a busca e scooter bay cune warda. E doño tin cu regla papelnan necesario pa haya su scooter bek despues.



Backhoe & Bobcat Services



Lanta sushi, rosa tereno, coba pos pa fundushi
santo y piedra

Pa mas info yama 593-5050 of 592-1116

Cushina di Nestor

Habri tur diabierna y diasabra
di 11 or pa 2 or.

Platonan di 9,-

Spare ribs stoba, galiña stoba,

Balchi pisca,

Platonan di 12,50

Moochi pisca corra

Moochi di Jampou 14,50

Tambe nos tin cabaron

Lomito

Cocolishi stoba

Por yama pa pedido na 569-0131

Y tur diadomingo e tremendo BBQ
na Siribana.

SUDOKU

				7				
6				3				9
			5		2			
				1	8		7	
		1					5	6
7	3							2
8	2	7	9	4	5		3	1
5	6	3	2	8				
1	9	4	7	6	3	8		5

Solución

8	8	2	9	7	4	1	9	5
4	9	4	1	7	2	8	6	3
1	2	9	4	6	8	7	3	5
2	1	8	9	5	6	4	7	3
9	6	4	7	2	3	5	1	8
3	7	9	6	1	8	5	4	2
7	4	1	8	9	6	3	2	5
5	3	6	2	4	1	9	8	7
6	5	1	3	8	5	2	4	9

Botica na Warda:

18 Sep 2016 - 24 Sep 2016

Botica di Servicio Eagle
Botica 4 Centro Medico

Rooster di dokter na Warda IMSAN pa luna di SEP 2016

MA -- MA 19 RAMAUTAR
DI -- DI 20 TROMP
WO -- WO 21 VIS
DO 01 LINDEN V/D DO 22 BRITT-CROES
VR 02 LUCHMUN VR 23 DE CUBA

MA 05 RAMAUTAR MA 26 EVERY
DI 06 TROMP DI 27 GIEL
WO 07 VIS WO 28 LINDEN V/D
DO 08 BODERIE DO 29 LUCHMUN
VR 09 BRITT-CROES VR 30 RAMAUTAR

MA 12 DE CUBA
DI 13 EVERY
WO 14 GIEL
DO 15 LINDEN V/D
VR 16 LUCHMUN

WEEKENDDIENST
03 – 04 SEPTEMBER * LINDEN V/D
10 – 11 SEPTEMBER * LUCHMUN
17 – 18 SEPTEMBER * RAMAUTAR
24 – 25 SEPTEMBER * TROMP

Busca Palabra

**Aruba ta para garantia pa Citgo
pa 300 miyon dollar**

Palabranan por bay dilanti, bay
atras, horizontal, vertical of
diagonal.

E Y K A T N C M D O S P F O P E F
C M R X L P R E S T A M O A C R I
P G E Q E U T E U P C R M I O J S
N E S Q U R C X O O H E T R C C U
U D U S U I M R N S L G Y O A E I
G N L O D K S T I B O Z R F E P N
Z O T F W K R A O C F E I I P W F
M R A U N A M R S F R N P E A A O
I P E Y C O P S K U A D E I T M R
Y M A T E B G I T N L P U I I E M
O O G E U A U N C Y P X E S L R A
N C I Q B N E I S O O L D U I U C
D E S O G V E I D A D J V M C K I
O K C I A R A A E G B N O A A Q O
L I E H O P J D P Q P U A I F I N
L R L E P M E U O G M D R G O Y N
A G A R A N T I A E S Y J A A A A
R E C I E G T W M U S T R A G P N

Numbernan di Emergencia:

Central di Brandweer 911
Polis 100
Sanicolas 104
Sta Cruz 105
Oranjestad 102
Shaba 107
Tip Line 11141

Hospitaal 527-4000

Centro Medico San Nicolas 524-8833

Ambulance

Wayaca 582-1234

Sanicolas 584-5050

facilita	Aruba	aventurero
pagando	garantia	problema
suma	Contract	informacionnan
resulta	compronde	pais
circula	prestamo	Citgo
mustra	miyon dollar	
quisas	financiero	

Solucion



Mehora e cuido di salud pa personanan cu trastorno neurocognitivo tipo Alzheimer

Grado di cubrimiento, calidad y gastonan, awo y den futuro

Relato skibi pa: Fundacion Alzheimer Aruba

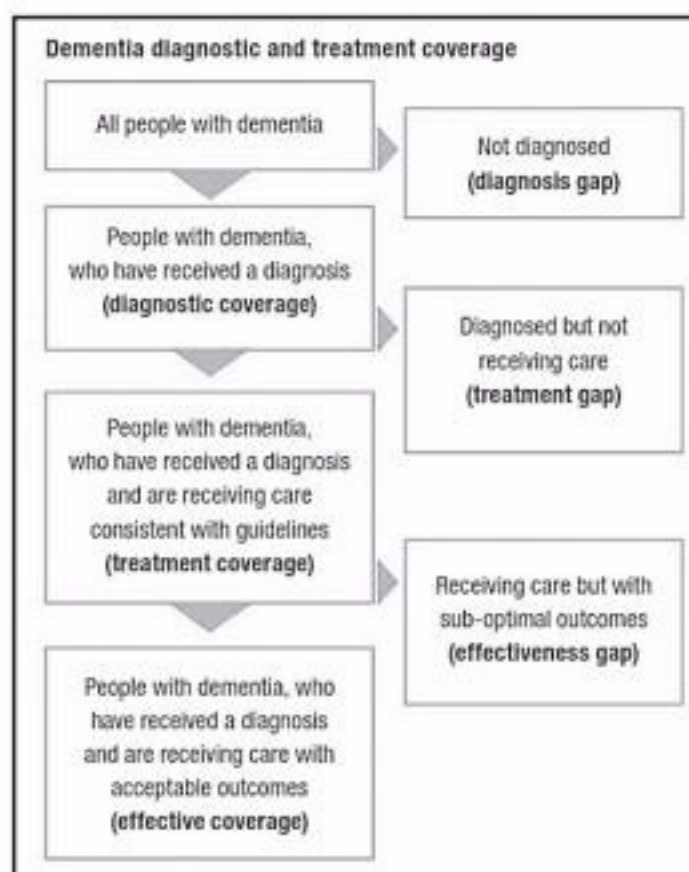
Den cuadro di Dia Mundial di Alzheimer riba 21 di september, Alzheimer Disease International (ADI) a publica e rapport "World Alzheimer Report 2016" cutin como tema: Mehora e cuido di salud pa e personanan cu e trastorno neurocognitivo tipo Alzheimer (antes jama Demencia).

ADI ta raporta resultadonan di su investigacion pa 2016. E pregunta den e investigacion internacional aki, ta: Con por hisa e cantidad y e calidad di cuido di salud pa e personanan cu ta sufrir di un trastorno neurocognitivo tipo Alzheimer?

A constata cu den paisnan cu entrada medio y abao ta solamente 1 den 10 persona ta ricibi e cuido necesario. Tambe a ripara cu e servicio actual pa e cuido ta sobrespecialisa, esaki kier men cu tin poco tempo pa e cuido, e cuido no ta completo y e gasto ta relativamente halto. P'esey ta rekeri pa balansa e cuido cu un rol prominente na e nivel di doctor di cas y di comunidad.

Grafico 1 ta muestra unda ta haci falta di diagnose, tratamiento y efectividad.

Esaki lo resulta den mas capacidad pa duna un cuido completo, mientras cu un bon coordinacion y integracion di cuido lo haci e fondonan financiero pa e



cuido mas efectivo.

Con pa trece e balansa aki den e cuido?

Según e rapport e strategia ta pa delega tareanan di e medico especialista pa e servicio primario di salubridad (nivel di dokter di cas) y di comunidad pa cubri mas hopi persona den diagnostico y den cuido continuo. E sector primario (eerste lijn) den salubridad mester haya e encargo y e personal necesario pa provee e cuido adecua na e personanan cu e trastorno neurocognitivo tipo Alzheimer.

Specialistanan, manera neurologo, geriater, psiquiatra y otro specialistanan, mester ta involvi den duna training, sirbi como mentor y duna sosten na e sector

primario aki den salubridad.

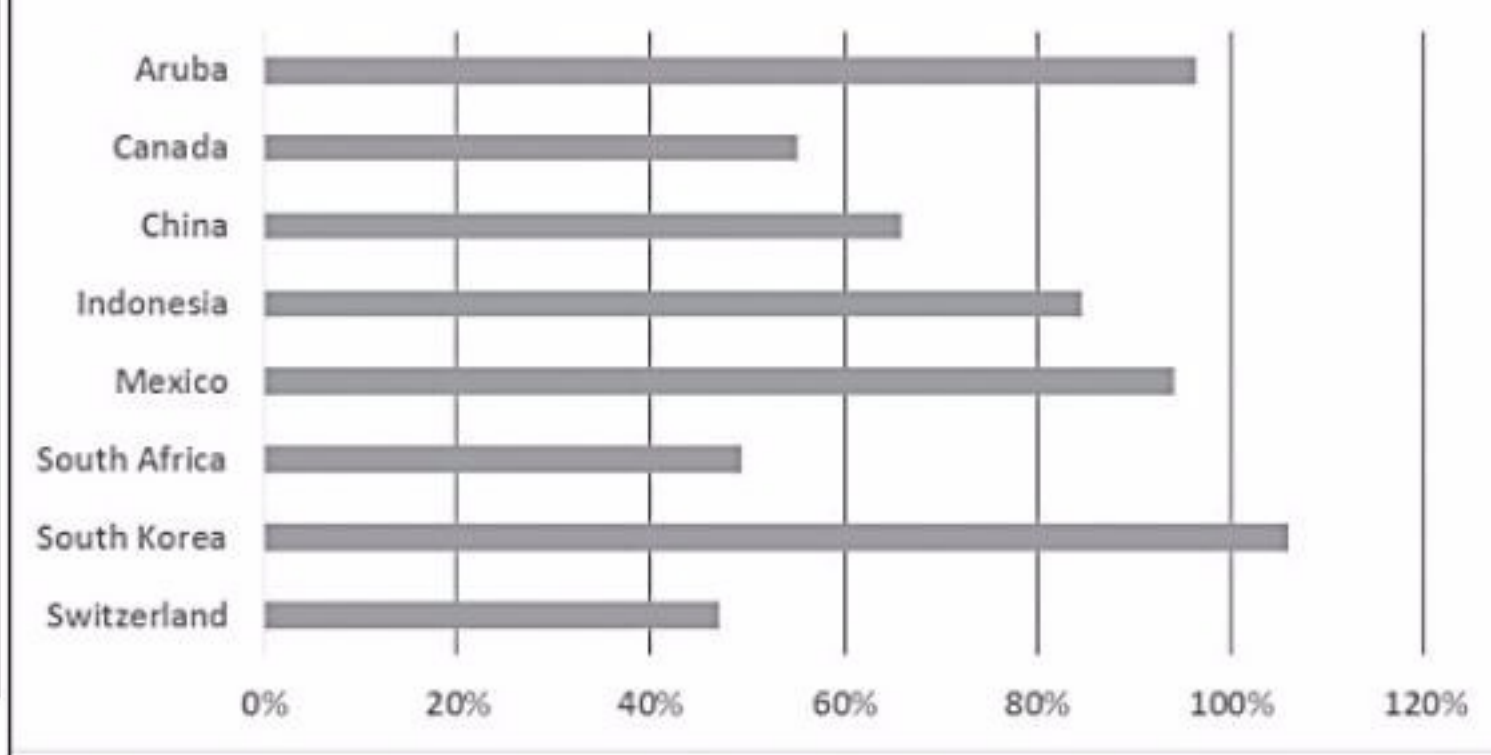
E enfasis di e cuido lo mester enfoca riba e estado di salud fisico, riba nutricion y riba hidratacion pa evita riesgo di cay, infeccion y delirio.

E motibo pa e maneho aki ta bin door cu e specialistanan ta limita den provee suficiente cuido y pues ta un argumento valido pa involvi e sector primario den salubridad pa engrandecer e capacidad di cuido necesario.

E necesidad pa cu e cuido di un persona cu trastorno neurocognitivo tipo Alzheimer ta cambia y bira mas exigente durante tempo. P'esey e servicio di cuido mester por responde mesora door di contacto frecuente, monitor e

Fig. 2: Cambio den % Persona cu MTA 2015-2030

Fuente: ADI 2016 y F.A.A.



necesidad y adapta e plan di cuido ora ta necesario.

Aki un cuido holistico den cua e persona ta central tin preferencia, pues trata e persona di acuerdo cu su norma y balornan y su preferencia teniendo cuenta cu su cultura. No mester mira e cuido solamente pa condicionnan di salud of como problemanan separa, pero aplica e cuido na manera holistico. Intervencion den cuido di salud mester ta na tur nivel di e proveedornan den cuido.

Kico por haci na Aruba?

1. Implementa e balansa di cuido, pues mas enfoca riba e sector primario di salubridad pa crea mas capacidad den cuido.

2. Evita hospitalisacion innecesario.

3. Gobierno lo mester hiba un maneho correspondiente den cua mas cuido por wordo duna bou di menos of mesun gasto.

4. Tene cuenta cu un comunidad multicultural cu e individuo cu su propio norma y balornan.

E rapport completo di ADI ta disponibel na <http://www.alz.co.uk/research/world-report-2016>

Fundacion Alzheimer Aruba (F.A.A.) ta preocupa cu si e crecimiento substancial di persona cu e malesa tipo

Alzheimer lo por haya e cuido adecua y necesario.

Awe na aña 2016 ta calcula cu Aruba mester tin mas o menos 1,945 (medio 2016) persona cu tin of ta desaroyando trastorno neurocognitivo tipo Alzheimer. Ta conoci cu mas tempran e diagnostico tuma luga, mas beneficio esaki tin pa e calidad di bida di e persona cu e malesa di tipo Alzheimer. E beneficio principal di un diagnostico tempran ta cu e persona ainda por pensa y evalua su futuro y tuma decisionnan autonomo.

Cu e maneho actual, no tin suficiente capacidad pa bin cu diagnostico profesional cu un plan di cuido adecua pa e grupo aki.

A base di pronostico di 'Centraal Bureau voor de Statistiek' Aruba (CBS Aruba) Fundacion Alzheimer Aruba ta calcula cu pa 2030 e cantidad di persona trastorno neurocognitivo tipo Alzheimer lo crece te na 3,820, pues un crecimiento di 96% compara cu medio 2016 (casi dobel den 14 aña). E grafico (2) ta compara Aruba cu algun pais.

Pues, no tin mas tempo pa warda pa bin cu un maneho apropiado y efectivo pa duna un cuido completo segun norma y balornan di nos comunidad multicultural y cu diferente idioma.



Servicio pa Fura Matras.....

Busk'e mainta, fur'e
y entreg'e atardi mes

Trabao garantisa pa bo drumi mihor

Servicio ta encera

- * Nos ta revisa bo matras completo
- * Tela di bon calidad borda cu diseñonan bunita cu extra foam pa mihor suport
- * E Fabrica mas recomienda pa fura matras

Sabana Blanco 34-A - Tel: 582 2709 of 582 4405 - Fax: 583 9637
Email: sleepcom@hotmail.com Sleep Comfort Aruba

CLASSIFICADOS...

CHAPI VERF

Nos ta chapi, verf cas, rosa tereno, y limpia, tira sushi na dump.

E prijs mas barata na ARUBA

WHATSAPP 561 1397

TA BENDE

Ford Escape



Prijs ta reduci Awor solamente 18500 fl Vehiculo ta uza y nobo den bon condishon ,

Call now 5694343

TA BENDE

Buick Regal 1996

Afls 1800,00

Mazda 323 2000

Afls 3700.00

Pa mas info yama 593-7118

TA BENDE

GAI PA SOPPI Y ALGUN GALINJA CANTIDAD TA LIMITA

TERRA PA MATA (DI CABAI) AFLS.40 PA YARDA

PA MAS INFO 594-1317

TA BENDE

HYNDAI TUCSON 2009

GEKEUR Y TA DEN BON CONDICION ALFS.16.000,--

PA MAS INFO 600-6020

E TA STANDARD

TA BUSCA

Security Guard M, edad entre 25-45 aña Mester tin MAVO diploma of enseñansa equivalente. Mester por papia y scirbi papiamento, hulandes, ingles y spaño. Mester tin propio transporte.

Pa un cita yama entre 8:00 am y 4:00 pm Na 588-3677

TA HUUR na Santa Cruz

Tereno pa pone trailer max. 40 pia. Como vivienda pa un periodo di 2 aña. Trailer MESTER ta gekeurd of den bon estado. Awg. 500,00 pa luna.

Pa mas informacion yama 738-0101 / 739-0101

HUURKOOP

Chrysler Sebring 2002



v6, Convertible, aircofrieu, Motor den bon condishon, Transmishon den bon condishon

Call now 5694343
Solamente pa es nan cu qualifica

TA BENDE

Toyota Van pa trabou



6900 fl ganga mester bai prijs reduci!! Antes 8000 awor 6900 pa awe so Airco frieuw, std, DIESEL Motor ta den bon condishon ,

Call now 5694343

Resultado di number:

Diarazon 21 September 2016

Merdia

Catochi
8341
9804
2965

Zodiac
6274 Aries

Big 4
2014

Diario
7969
8215
6645

Curacao
8811
9308
6759

Anochi

Catochi
6446
3475
0617

Zodiac
7855 Tauro

Big 4
4957

Super 4
1599

Lotto di dia
02-06-17-22-29

Lotto 5
11-15-21-22-31
Joker: 32 Letter: J

TA BENDE

Van Volkswagen



Cvjoints ,bol joints , bearings , shocks, Noh ta zona y tur ta bon Azeta su color ta normal,noh ta huma blanco Paden ta netchi y ta habri grandi king size bed. Vehiculo ta wordo bendi pasobra e noh tin airco

TA BENDE

DEN BON CONDICION
DOS CHEVROLET
AVEO 2006
STANDARD AFLS.4700
SPARK 2009
AUTOMATIC AFLS.7300

PA MAS INFO
745-7143

TA BENDE

MINI COOPER

MILEAGE 72.000
Servicio di su Dealer
Super bon condicion.

Pa Afls 35.000,00
Pa info yama
592-9472

TA BENDE

GMC Envoy 2002



Motibo di benta ta pa invershon den real estate Back wheel drive, v6 price 8500 fl, make offer ,make offer!!
Actualmente ta coriendo cune rond,
Call now 5694343

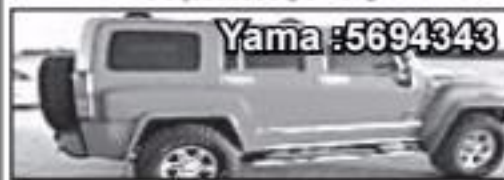
TA BENDE

DEN BON CONDICION
DOS CHEVROLET
AVEO 2006
STANDARD AFLS.4700
SPARK 2009
AUTOMATIC AFLS.7300

PA MAS INFO
745-7143

TA BENDE

Hummer v5



Ta bende pa motibo cu mester e plaka pa invershon, UNICO ,paden ta mane night club luz nan cora bunita luhoso y e tin bon sound system. Vehiculo ta uza y nobo GARANTISA

TA BENDE

Bus n300 2014



8 pasahero, std, uza y nobo Cumpra na anja 2016 unico Ta bende pa motibo cu mester un bus awor di 12 pasahero Price:18,000 & make offer

Tipline: 585-9500

PROFESSIONAL SERVICES FOR HOME AND OFFICE



Bo computer ta importante cuida su salud _

- ✓ Computer Repair
- ✓ Data Recovery
- ✓ Network Setup
- ✓ PC Tune-ups
- ✓ Virus Removal
- ✓ Security, Camera

Yama nos awe 569-4343

Salmo di Dia

Hebreonan-4

Un lugar di descanso pa pueblo di Dios

1 Dios su promesa pa por drenta su lugar di descanso, ta conta keto bay. P'esey ban tene cuidou, pa despues no resulta cu un di boso a keda atras.

2 Nos tambe a ricibi e bon noticia, mescos cu nan; pero e mensahe cu nan a tende, no a yuda nan, pasobra nan no a comparti fe di esnan cu a obedece e mensahe.

3 Nos, cu ta kere, si ta drenta e lugar di descanso ey, pero nan no, manera Dios ta bisa: 'P'esey den mi rabia, Mi a hura pa Mi mes: "E lugar di descanso cu Mi a warda pa nan, hamas y nunca nan lo no drent'e." 'Toch Dios su trabao tabata cla for di creacion di mundo,

4 pasobra un caminda Escritura ta bisa di e di shete dia: 'E di shete dia Dios a sosega di tur su trabao.'

5 Pero ey nos ta lesa: 'E lugar di descanso cu Mi a warda pa nan, hamas y nunca nan lo no drent'e.'

6 Esnan cu a tende e bon noticia prome, no a drenta e lugar di descanso anto pa motibo di nan desobediencia, pero ainda e posibilidad pa hende drenta e lugar di descanso ta keda existi.

7 P'esey Dios ta bolbe fiha un dia, cu yama 'awe'. Di esey El'a bisa hopi tempo despues pa medio di David den e pasashi cu ya a sita: 'Si boso tende su stem awe, no sera boso curason.'

8 Si Yozue a hiba e pueblo na e lugar di descanso di Dios, Dios lo no a papia despues mas di un otro dia.

9 Kiermeen cu tin un tempo di descanso ta warda pueblo di Dios ainda, manera Dios a sosega riba e di shete dia.

10 Pasobra esun cu drenta e lugar di descanso di Dios, ta sosega di su trabao, manera Dios a sosega di djE.

11 Ban haci esfuerso anto pa drenta e lugar di descanso ey, di manera cu ningun hende no ta muri dor di sigui mal ehempel di esnan den decerto, cu no a obedece.

12 Pasobra palabra di Dios ta bibo y poderoso. E ta corta mas skerpi cu un spada cu ta corta tur dos banda. E ta penetra te na e punta caminda alma y spirito, manteca di weso y weso ta mishi cu otro. E ta analisa deseo y pensamiento di hende.

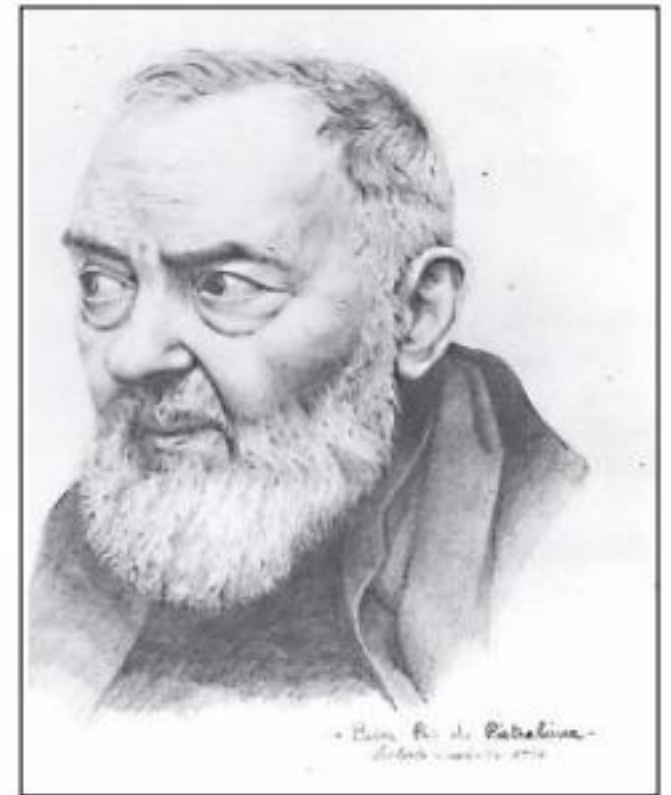
13 Pa Dios niun criatura no ta scondi. Dios ta mira tur cos manera nan ta den realidad. T'E nos mester duna cuenta.

23 September ta fiesta di San Pio

Dia 23 di September ta fiesta di San Pio di Pietrelcina.

P'esey pueblo di Aruba ta cordialmente invita pa un Triduo dia nan 20-21-22 di September pa 7.30 P.M. na Koyari y pa celebra hunto cu nos e fiesta dia 23 di September pa 7.30 P.M. na Koyari.

Bin y conoce su bida. Ban hunto cu Pader Pio, Alaba, esun cu ta sinta na man drechi di Dios Tata Poderoso, nos Señor Hesus pa su Amor y Misericordia.



Invitacion pa e celebracion na honor di Pader Pio na Koyari

Diabierna dia 23 di September 2016 e grupo di oracion The Voice of Jesus ta bai celebra e Fiesta na honor di Pader Pio di Pietrelcina na Koyari.

Esaki lo cuminsa pa 7.20 di anochi cu un Sto. Rosario riba e tereno bendiciona y pa 8.00 pm lo cuminsa cu oracionnan

y cantonan y Vidente Valerie lo ta presente hunto cu nos.

Tambe nos tin un triduo na su honor cu a cuminsa for di dia 20, 21 di September y esaki lo termina dia 22 di September 2016, tur dia pa 7.30 di anochi na Koyari.

P'esey un invitacion ta bai pa un y tur y muy especialmente na e fiel debotonan di Pader Pio pa bini celebra hunto cu nos e bunita fiesta na honor di San Pio

di Pietrelcina di Italia.

Esaki lo bira un gran anochi cuminsando cu un procesion chikito y despues nos ta habri e anochi ey cu oracionnan y canticanan special dedica na San Pio.

Tur hende ta cordialmente invita pa asisti na e fiesta aki na

Koyari.

The Voice of Jesus.



Oracion di Dia

Awe e Evangelio ta presenta nos un Herodes cu a tende tur e cosnan cu Hesus a haci y e la keda confundi y e tawata kier sa ta ken E ta y tawata busca moda di mira Hesus. Nos

tambe ta sinti e mesun deseo cu Herodes? Nos tambe tin gana di mira Hesus? Di conoce y ta cu n'E? Hesus ta e Yiu di Dios Bibo, nos Salvador cu a bini pa salba mundo henter. Laga nos habri nos curason pa Hesus por bini bin biba den nos curason y transforma nos bida. Ban laga nos curason ta e trono di Hesus na unda E ta central y E ta dirigi nos bida.

Ban entregé tur e cosnan cu ta stroba nos y ta aleha nos di Hesus. Hesus kier ta nos Amigo, un Amigo Fiel cu semper tey pa nos, 24/7 y hamas y nunca ta faya nos. E ta stima nos cu un amor incondicional sin importa ken nos ta of kico nos a haci of ta haciendo den nos bida.

Pasobra E ta stima nos pero E no ta stima nos picánan. E ta desea pa nos bira humilde, acepta cu nos a faya y pa nos arepentí y desea fervientemente di cambia nos bida. Dushi Hesus mi kier conoce Bo y habri mi curason pa Bo, pa nos por tin un encuentro cu otro. Mi ta acepta cu mi ta un pecador y cu mi mester di Bo yudansa. Bini y bin biba den mi curason, transforma mi curason di piedra den un curason moli di carni yen di humildad y amor pa Bo y mi prohimo. Tur esaki mi ta pidi Bo den

number di Cristo nos Señor

Amen



Cuerpo Policial di Aruba tin e tristo deber di participa e fayecimento di nos colega:



sra. Aida Yolanda Alvarez-Thijzen

Nos ta desea hopi forza na su casa, su yiunan, demas famia y conocirnan den e momento doloroso aki.

Cu sra. Yolanda sosega na paz.

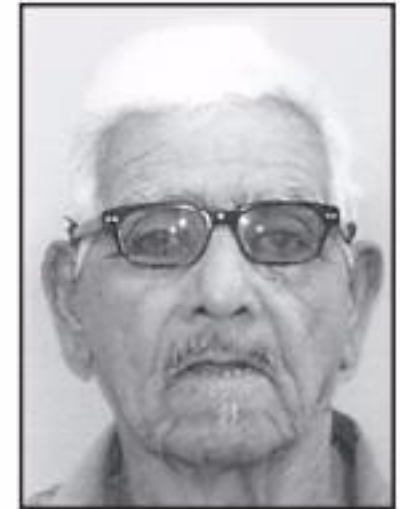
Na number di staf y personal di Cuerpo Policial di Aruba.

**Laga tur locual cu ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu ta rondonami ta bunita**

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta participa fayecimento inesperadamente di:

Nicolas "Jachi" Lampe

Mihor conoci como "Jachi, Papito, Mo Jachi"



Na number di

su Esposa: Sofia Lampe-Geerman

Yiunan: Godfried Eldried Lampe y Zelda Steenen
Alvin Siegfried Lampe y esposa Lily Lampe- Kelly
Marlene Lopez-Lampe y yiunan

Nietonan: Kimberly Lopez
Joraine Lopez
Nicknestor Lopez
Brainer Lampe
Alvin Filiciana
Aryanne Lampe
Lyzanne Lampe

Bisnietonan: Ishlenne Maduro
Kimmylienne Maduro
Quishannick Maduro
Khloe-Ann Lopez
Jennyraine Maduro
Braychenne Lampe
Ilaysha Lampe
Alysha Filiciana

Rumannan: †Juan Lampe y esposa Sonilda y famia
†Binchi Lampe y esposa Delin y famia
Dora Tromp y esposo Senny y famia
Agnes "Nechi" Lampe y esposo +Joselito y famia
Carmen Lampe y famia

Swa y Cuñanan: Sra viuda Genoveva Maduro y famia
Sra. viuda Maria Maduro y famia
Sr. viudo Juancito "Fanchi" Geerman y famia
Sra .viuda Aida Maduro y famia
†Wien Geerman y famia
Sra. viuda Greta Loopstok y famia

Tantanen: Ninchi Croes y famia
Coleta Arends y famia

Sobrino y sobrinonan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan, tur su bon bisiñanan.

Su bon amigo di cas Robert Oduber y famia, tur su bon amigonan cu ta mucho pa menciona.

Ex - coleganan di Lago, compańeronan di SCA Paradera.

Demas famia: Lampe, Paesch, Erasmus, Geerman, Kelly, Lopez, Steenen, Filiciana, Obispa, Maduro, Brown, Dubero, Loopstok, Luidens, Heronimo, Vrolijk, Lacle, Croes, Arends, Scholten.

Ta invita pa asisti na e acto di entierro cual lo tuma lugar diasabra 24 September 2016. Nos defunto stima lo ta reposa for di 2'or pa 4'or di atardi den misa Santa Filomena na Paradera.

Adres pa condolencia: Royal Funeral Home na Cumana, diabierna 23 di September 2016 di 7'or pa 9'or di anochi. Nos ta pidi nos disculpa si den momento nan di tristeza nos por a lubida algun persona of familiar.

SOLO TA SALI

Cu profundo tristesa Movimiento Electoral di Pueblo (MEP) ta participa fayecimento di



SRA. AIDA YOLANDA ALVAREZ-THIJZEN
MIHO CONOCI COMO LANDA OF MADRINA

*11-04-1956 - † 18-9-2016

Ruman di Presidente di Directiva di MEP di Savaneta, Lucio Thijzen

Partido MEP ta desea su esposo Hernando, su yiunan, nieto, mayornan y demas famia hopi forza den e dianan venidero.

Acto di entierro lo tuma luga diahuebs 22 di september 2016 pa 3:30 pm na Misa Cristo Rey na Brazil y despues saliendo pa Santana Catolico na Savaneta. For di 10:30 am te cu 1:00 pm e restonan mortal di nos difunto stima ta reposa na cas Mabon 5 C y for di 1:30 pm na Misa.

Cu Aida descansa na paz den Reino di Señor.



MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO | SOLO TA SALI PA NOS TUR!

Tip line 5926895
solo di pueblo @
gmail.com

Aurora

Funeral Home

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada, den cunucu di yerba berde E ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forza. Salmo: 23.1

A fayece cristianamente

Johan F. Boekhoudt
Mihor conoci como: Jani Taxi 301
***21-08-1942 - +18-09-2016**



Na number di su:

Esposa: Filomena, Mena Boekhoudt-Dijkhoff
 Yiunan: Erica y Theo Erasmus-Boekhoudt y yiunan
 Roraima Boekhoudt y Ito Penja
 Vanesse y Hensly Yung-Boekhoudt y yiunan

Mescos cu yiu: Sigbert Lumenier
 Rensel Lumenier y Yandy Alvarado y yiu

Nietonan: Erileen, Iriëlla y Itiëlla Erasmus, Kishaina, Dayshanira, Quiona, Fabiano y Roxelise Yung, Liam Lumenier

Rumannan: Nico y Martina Boekhoudt-Rosenberg y famia
 Livia y Candy Petrocchi- Boekhoudt y famia
 Inchi y Buchi Briezen-Boekhoudt y famia
 Sra. vuida Marlin Boekhoudt-Erasmus y famia
 Casiano Boekhoudt
 Sra. viuda Nidia Boekhoudt-Helder y famia
 Sra. viuda Mena Lumenier- Boekhoudt y famia
 Jossy y Judith Boekhoudt-Kock y famia
 Catrien y Buchi Lue-Boekhoudt y famia
 Sr. viudo Edwin Boekhoudt y famia
 Leta y Anthony Maduro-Boekhoudt y famia
 Lilian y Robert de Kort-Boekhoudt y famia

Tanta di respet: Pepeya Boekhoudt-Lopes y famia

Suegro: Antero Dijkhoff y famia

Swanan y cuñanan: Ruben y Magali Dijkhoff-Correa y famia
 Jaime y Brigida Dijkhoff-Geerman y famia
 Doy y Ana Dijkhoff-Boekhoudt y famia
 Bencho y Mevelin Dijkhoff-Danies y famia
 Felix y Ethlien Boekhoudt- Croes y famia
 Roberto y Margorie Dijkhoff-Trimon y famia
 Erica y Jerry Arends-Dijkhoff y famia

Mama di su yiu: Helena Ridderstaat y famia

Su suegro, suegranan, compernan, comernan, hijanan, primo(a) nan, subrino(a)nan, sobre subrino(a)nan, bisiñanan, amistadnan, conocirnan, taxistanan y demas famia cu ta mucho hopi pa menciona.

Nos ta invita na oportunidad pa tuma despedida cu lo tuma lugar diaranson 21 di September entre 7.00- 9.00 p.m. na Aurora Funeral Home. Sigui pa su acto di entierro cu lo tuma lugar diahuebs 22 September entre 9.00- 11.00 a.m., saliendo pa santana di Paradera.

Lo tin un box disponibel pa Lions Club of Aruba.

Nos disculpa pero despues di entierro nos no por tuma bishita di condolencia na cas.

Aurora

Funeral Home

Lagrimanan y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke el a haci y significa pa nos lo keda graba pa semper den nos mente y curazon.

"Cerca Senjor mi ta na paz manera un yiu cerca su mama" (Salmo 131)

Cu inmenso dolor na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia morto di nos kerida esposa, mama, ruman, tanta, wela y bisawela :



Maria Magdalena Britten-Ruiz

***01-05-1932 - †19-09-2016**

Na number di su:

Esposo stima: Dominico de Silos Britten

Yiunan stima: Hendrik y Aimee Britten
 Myrna y Martin Ras
 Detta y Gilberto Semeleer
 Gisela y Jairo Vingal

Manera yiu: Randy Ruiz

Nieta- y nietonan stima: Marienne y Faris Karso
 Andrew Britten
 Omar y Gitta Ras-Gottenbos
 Derick Britten y Lisa Johnson
 Chris Ras y Jerriane van Romondt
 Justin y Jordan Vingal

Bisanieta/nietonan: Lizzy, Phoebe, Kai, Mason, Max y Bo

Rumannan stima: Sra. viuda Carmen Figaroa y familia
 Sr. Francisco (Pancho) y Senny Ruiz y familia
 Sr. Gabriel (Bibi) y Mirta Ruiz y familia
 Srta. Aura Ruiz
 Srta. Aurora Ruiz
 Sr. Romulo (Roque) Ruiz

Su ayudante: Simona Lacle

Su dokter stima: dr. Dassen

Famianan: Britten, Ruiz, Garcia, Ras, Semeleer, Vingal, Karso, Gottenbos, Johnson, Figaroa, Rasmijn, Stamper, Tromp, Di Vecchia, Kelly, Croes, Thiel, Dijkhoff, Blanquicett, Donata, swa- y cuñanan, sobrino- y sobrinanan, primo- y primanan, comer- y compernan, ihanan ta invita tur amigonan, bisiñanan y conocirnan na acto di entierro di nos difunto stima cual lo tuma lugar diabierna 23 di September 2016 pa 4'or di atardi .

E restonan mortal di nos difunto stima lo reposa for di 2'or di atardi na Misa Santa Anna na Noord. Oportunidad pa duna condolencia lo ta diahuebs 22 di september 2016 na Aurora Funeral Home di 7'or-9'or di anochi.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida cualkier famia of conocir. Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIAHUEBS
22 DI SEPTEMBER 2016

COMPILA: DIARANSON 21 DI SEPTEMBER 2016
17:00 (21:00 UTC)

TEMPO: DIARANSON ANOCHI: LEVEMENTE
TE PARCIALMENTE NUBLA I GENERALMENTE
SECO

DIAHUEBS: PARCIALMENTE TE
TEMPORALMENTE HOPI NUBLA CU DEN
ORANAN DI

MARDUGA I MAINTA TREMPAN CHENS PA UN
AWACERO LOCAL

TEMPERATURA MAXIMO 34 GRADO CELSIUS Y
TEMPERATURA MINIMO 28 GRADO CELSIUS.

SOLO LO BAHAWA NOCHI 06:37 PM Y LO SALI
MAYAN MAINTA 06:29 AM.

BIENTO: FOR DI GENERALMENTE DIRECCION
OOST I MODERA TE BASTA FUERTE;

FORSA 3 TE 5 (12 TE 39 KM/ORA, 7 TE 21 NUDO)

DEN DIA POSIBLEMENTE FUERTE DEN RAFAGA;

FORSA 6 (40 TE 50 KM/ORA, 22 TE 27 NUDO);

SITUACION GENERAL DI TEMPO:

DEN PROXIMO 24 ORA AIRE RELATIVAMENTE
HUMEDO DEN REGION LOCAL LO PONE
NUBIANAN FORMA CU POR PRODUCI ALGU DI
AWACERO RIBA ISLA DI ARUBA.

CONDICION DI LAMA:

OLANAN DI LAMA LO TA FOR DI DIRECCION
OOST CU HALTURA DI 3 TE LOCALMENTE 6 PIA

TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA 29
GRADO CELSIUS.

FENOMENONAN SPECIAL: NINGUN TEMPO
TROPICAL:

-DEPRECION TROPICAL KARL TABATA MOVE
DEN DIRECCION NOORDWEST RIBA AWANAN

HABRI DI ATLANTICO CENTRAL I TA SOLAMENTE
UN MOLESTER PA NAVEGACION MARITIMO.

-TORMENTA TROPICAL LISA TABATA MOVIENDO
NOORDWEST RIBA OOST ATLANTICO I TA

SOLAMENTE UN MOLESTER PA NAVEGACION
MARITIMO.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y
AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA :

AIRPORT MAX 34 / MIN 28 / 0.0

HADICURARI MAX 32 / MIN 28 / 0.0

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO DIANAN
DI SIMAN:

PARCIALMENTE NUBLA CU CHENS PA UN
AWACERO BREVE;

BIENTO LO TA GENERALMENTE FOR DI OOST Y
LO TA MODERA TE BASTA FUERTE,

POSIBLEMENTE FUERTE DEN RAFAGA.

TEMPERATURA MAX/ MIN LO TA: 34/28

Nos Snacks Dochi Lee

Habri diadomingo

25 SEPTEMBER 2016

Menu:

- Half Roast Chicken
- Beef Custsmall den Alfredo Sauce



Pa pedido yama Tel: 585-2585



**Permanent
Make Up?**

**Dilailah
Beauty Clinic**

Tel: 586-7272

Permanent Make-Up

E solucion pa bo cejanan

- Cejasnan dañá of mal forma
- Esnan cu no tin cejas
- Cejasnan cu colornan cora, biña, berde etc.
- Tambe eyeliner y lipliner

Nos tin e solucion pa bo.

Cada servicio ta den forma personaliza .

Sin dolor y no ta hincha den un ambiente relajante.

Mas di 15 aña di experiencia .

Tambe nos ta drecha cejanan cu :

Waxing, pincet y blade den forma unico,

Cu ta cuadra cu bo cara.

*Yama awe mes na 730-3327 /586-7272 nos ta wardabo
cu un sonrisa. Consulta ta gratis.*

Na: Dilailah Beauty Clinic

Noord # 82 den Centro Comercial Noord

patras di Botica Noord